# SRIVATSA-CHARIT

A Bengali Drama in Acts

BY

ALOKANÁTII NYAYAZHÚSIIANA

Late Senior Scholar and Head Podic, Calcutta
Government Sanskrit Yolla

SECHALDES

# ত্রীবৎস-চরিত্

কলিকাতা রাজকীয় সংস্কৃত বিদ্যামন্দিরের উন্নতর্ত্তিমচ্ছাত্তর ও ভূতপূক্ষ প্রধান ব্যাকরণাধ্যাপক

# শ্ৰীআলোকনাথ স্থায়ভূষণ

প্রণীত।

নবভাজনসংলগ্ধং চিহ্নং যন্ত্রাপগছতি।
স্বকুমারমতীনাং তৎ নাটকে নীতিক্লচাতে॥
কলিকাতা

আংহীরীটোলা স্ট্রীট্ ১৪০। ৭ এবং ১৪০। ৭। ১ নং ভবন হইতে গ্রন্থকার কর্তৃক ধৃঃ অক্.১৯১৩ সালের ১৫ই মে প্রকাশিত।

৫ নং নন্দকুমার চৌধুরীর সেকেণ্ড লেন সংস্কৃত্যন্ত্রে

শ্রীউপেন্দ্রনাথ চক্রবর্ত্তী দ্বারা মুক্রিত।

সন ১৩২০ সাল।

Price 5 Annas. [All rights reserved.] মূল্য ।/ জারা।

# বিজ্ঞাপন।

এইরূপ কিম্বদন্তী বা জনশ্রতি আছে:—'যাহা নাই ভারতে, তাহা নাই জগতে।' এই পরম্পরাগত বাক্য অমূলক কল্পনা, উন্মন্ত-প্রণাপ বা অতিরঞ্জিত উক্তি নহে; কিন্তু বড় পাকা কথা—মৃদ্ ভিত্তির উপরে স্থাপিত সমীচীন সার বচন—ধাহার অস্থি মজ্জা সকলই সত্য। পৃথিবীর অস্থাক্ত যাবতীয় দেশ অপেক্ষা কুছ বিষয়ে ভারতের বৈচিত্র্য বা বৈলক্ষণ্য থাকাতেই এই চির প্রচলিত প্রবাদের স্পৃষ্টি ইইয়াছে। সে বৈচিত্র্য এই:—

প্রথমতঃ। ভারত রত্নথনি—লক্ষীর চিরস্তন প্রিয়্ন নিকেতন।
সচরাচর অভাভ জাতিকে স্বদেশের শ্রীবৃদ্ধি সাধনের নিমির
বহিরঙ্গ বা বাণিজণাদি বিবিধ বাক্ উপারের উপরে নির্ভর
করিতে হয়। কিন্তু পর্যাপ্ত শভাভরণা সন্তান-পালিনী ভারতমাতার স্নেহময় বক্ষে লালিত প্রাচ্য আর্য্যগণকে কথনই অর্থাগমের জভ পরমুখাপেকী হইতে হয় না; ক্যাননা তদীয় সম্পত্তিসাধন অন্তরঙ্গ বা জন্মভূমির অভান্তরেই লীন। ভগবদত্ত ভূমির
উর্বরভাত্তনে স্বল্প পরিশ্রমেই প্রচুর শভাও থনিজ দ্রব্য উৎপন্ন
হওয়াতে মিতাচারী পিতৃগণের গ্রাসাজ্যাদনাদির জভ ছন্চিন্তা
ছিলনা। তাঁহারা ঐহিক স্থাবর প্রতি ক্রক্ষেপ না করিয়া একাগ্রচিত্তে জ্ঞানার্জন ও ধর্ম্মসঞ্চয় পূর্বক জগতীতলে অক্ষমকীর্ত্তি স্থাপন
প্রংসর আর্য্যনামকে যে শ্লাঘা ও গৌরবান্তিত্ব করিয়া গেছেন,
তাঁহাদের সহিষ্কৃতা ও অন্তর্ক প্রিই তাহার অদ্ভিতীয় কারণ।

বিতীয়তঃ। ভারত চিরকাল নিজ স্বাতস্ত্রা রক্ষা করিয়াছে।
অক্সান্ত ভাতি বিদেশবাদীদিগ কর্তৃক আক্রান্ত ও পরাজিত

ইয়া, হয় আমেরিকার আদিম নিবাদীদিগের স্তায় আদেক
কালে ভূপ্ঠ হইতে বিল্পু হইয়াছে, না হয় আপনাদিগের জাতি,

১য়, আচার, বাবহার প্রভৃতি সমস্ত নিজস্ব পরিত্যাগপূর্কক
বৈদেশিকগণের সহিত বর্ণসঙ্করতা প্রাপ্ত হইয়াছে অর্থাৎ উভয়
ভাতি মিশিয়া আয়াক জাতি বলিয়া গণা হইয়াছে। কিন্তু ভারতবাদী মধ্যে মধ্যে নানা বিজাতীয় ঘোর নির্মাতিন সন্থ করিয়াও
আবহমানকাল স্বধর্ম এবং স্বীয় আচার ব্যবহার অক্ষ্ম রাথিয়া
নিজ বৈশিষ্টা বা বৈলক্ষণা বজায় রাথিয়াছে।

ত্তীয়তঃ। ত্রন্ধাণ্ডের প্রতিকৃতি স্বরূপা ভারত ভূমি প্রকৃতি-সুন্দরীর অভিমত বিহারোতান। অপরাপর প্রায় সমৃদায় দেশ বিখারুগ অর্থাৎ নিদ্ধিষ্ট প্রাকৃতিক নিয়মে বদ্ধ; কিন্তু ভারত বিখাতিগ অর্থাৎ তাদৃশ কোনও প্রকার সাধারণ নিয়ম দারা নিযন্তিত নহে। অস্তাস্ত দেশোৎপর প্রায় সমস্ত ক্রব্য ভারতে স্থলত; কিন্তু ভারতজাত অনেক বস্তু দেশান্তরে প্রায় আ্যাককাণেই তৃত্পাপ্য। ইহার কারণ এই যে, অধিকাংশ দেশই হয় শীতপ্রধান না হয় গ্রীম্মপ্রধান; স্কৃতরাং জলবায়ুর বিভিন্নতা নিবন্ধন উংপন্ন ক্রব্যপ্ত ভিন্ন দেশে ভিন্ন প্রকার। কিন্তু নাতিশীতোঞ্চ ভারতে শীত গ্রীম্মদি বড় শাতৃই সমপ্রস্কৃতি নাতিশীতোঞ্চ ভারতে শীত গ্রীমাদি বড় শাতৃই সমপ্রস্কৃতির পরিয়্যাণ স্থলীর্ঘ বিশিন্না ইহার কোনও ভাগ উষ্ণ কটি-বন্ধের অন্তর্গত; কিন্দংশ বা শীত কটিবন্ধের মধ্যবর্তী; স্কৃত্রাং

শৈত্য ও উষ্ণতার তারতম্য বা ন্যুনাধিক্য অমুসারে আমুষ্দিক কল এইরূপ ঘটে যে, যৎকালে ভারতের একত্র শীতপ্রধান দেশের সামগ্রী জন্মে, অন্তত্ত গ্রীষ্মপ্রধান দেশের বস্তু উৎপন্ন হয়।

চতুর্থতঃ। ভারত ভূমি বান্দেরীর আছা লীলাহলী। পৃথি-বীস্থ নিথিল ভূধর অপেকা সমূরত বলিয়া গিরিরাজ এই অর্থ নামে থ্যাত যে হিমাচল সমস্ত উণীচ্য ভারত সীমা ব্যাপিয়া বিরাট পুরুষের ভাষ চির বিরাজমান: একদা তাহার অভভেদী শুঙ্গে তিকালদশী, শম-দম-দয়ানিধান, পরমার্থ-তত্ত্ত্ত, আর্থ্য ঋষিগণ সমবেত হুইয়া সুললিত সামগান, ব্ৰহ্মনিরপণ, ধর্মবিধি-প্রণয়ন, ওত্তবিভাগ, হরি গুণ গান এবং জ্ঞান ও বৈরাগ্যযুক্ত ভগবদ্ভক্তিয় সমালোচনা করিতেন। গাগী, বিশ্ববারা প্রভৃতি দেবরূপিণী কত বন্ধবাদিনী বিছ্বী ললনা প্রেম, ভক্তি, পবিত্রতা ও সরলতাপূর্ণ সেই পুণ্য ঋষিগোটাতে যোগদান কারতেন। সে বহুকালের কথা। তথন এ বিশের অতি শৈশবাবস্থা। সভ্যতা-সুর্য্যের কেবল ফীণ রিঝি মিদরদেশ এবং শৈলরাজ হিমাজির উত্ত শিথরকে অভি-নব রাগে রঞ্জিত করিতে স্ত্রপাত করিয়াছে। ইদানীস্তন ञ्चन छा देवुरता । भरारिन उथन (पात अब्बाना करात आष्ट्र । দেই সমস্ত ব্রন্ধনিষ্ঠ, আত্মতত্ত্বিং মহর্ষিগণের বহুকাল সাধিত তপোলক অমৃত্যয়ী উপদেশাবলী বৰ্ণাশ্রম ধর্মাবলঘী হিন্দু-সম্প্রদারের মহাশ্রদা ও ভক্তির সামগ্রী। মরাদি মহারথগণের নীতি-বৈপ্রয়ন্তীর তলে স্থানলাভ করিতে পারিলে ভবে এই অধঃ-পতিত হিন্দুজাতির সমূরতির আশা। ক্যাননা জ্ঞানাবভার সেই সকল পুণ্যাত্মা লোকহিতার্থ আর্ব চক্ষ্ হারা পর্য্যবেক্ষণপূর্বক শাস্ত্রপ্রথন করিতেন। ইহলোকের প্রতি তাঁহাদের সম্পূর্ণ অনাস্থা

ছিল। নিঃস্বার্থ পরোপকরণ, ধর্ম্মক্ষয় এবং মুক্তিসাধন তাঁহাদের জীবন-পণের গ্রুবতারা ছিল। তাঁহারা ধর্মেন্দেশে আত্মবঞ্চনপূর্বক কঠোর ব্রতোপবাসাদি দারা শরীর-নিগ্রহ করিতে পরাজ্বথ হইতেন না: তবে আন্ত ধর্ম্মাধন বলিয়াই কেবল দেহ রক্ষা করিতেন। ধর্মপ্রাণ যে ভারত একদা জ্ঞানগুল বলিয়া সর্বত প্রথিত ছিল. আজি তথায় ধর্মামুর্চান বা জ্ঞানামুশীলন নাই বলিলেই হয়। দেব-প্রকৃতিক ঋষিবংশধর গণের স্থকুমার হৃদয়ক্ষেত্রে প্রকৃতির অনুরূপ শিক্ষা না দিলে বিপরীত ফলেরই উংপত্তি ঘটিবে। বস্ততঃ সন্তান-গণের পৈতৃক কাথ্যের দিকেই প্রবণতা অধিক এবং তাহাতেই দক্ষতা লাভের সম্ধিক সম্ভাবনা। সম্ভবতঃ তাই আজি এরামচন্দ্র ভীমাদেব ও ভীমিদিংহের জন্মভূমিতে পিতৃভক্তি নাই, ভরত ও শক্ষণের দেশে সৌত্রাত্র নাই, আরুণির দেশে গুরুভক্তি নাই. শিবির দেশে সভাবাদিতা ও আশ্রিতপালন নাই, কর্ণের দেশে বদান্ততা নাই, শ্রীক্ষের দেশে বিনয় নাই, যুবিষ্ঠিরের দেশে ক্ষমা নাই, শক্তবিংহের দেশে গুণানুরাগ ও সত্য কথন নাই; অধিক কি বলিব যে পুণাভূমিতে 'জননীও জন্মভূমি স্বৰ্গ অপেক্ষা গরীয়দী' আাক দিন জলদগন্তীর স্বরে এই পবিত্র গাথা উল্গীত হটয়াছিল, আজি হায়। ভাগ্য দোষে সেই ধর্মকেতে মাতৃভক্তি ও বদেশামুরাগের একাস্ত ও অভ্যস্তাভাব !!! আমি বিদেশীয় শিক্ষার পক্ষপাতী বৈ নিরোধী নই, তবে জাতীয় শিক্ষা ष्मारमी इस ना देश है यात-शत-नाह मर्प्यशीषामासक।

পঞ্চমত:। সরস্থতীর কেলিকুঞ্জ আজি নিস্তর ও নিপ্তাভ হইলেও এবং তদীয় পদসেবাত্রত বৈতালিক বা বরপুত্রগণ অধুনা আয়াকে আকে তিরোহিত হইলেও ছই বৃদ্ধ ত্রাহ্মণ বালীকি ও বেদব্যাস কবিতা-উদ্ধানে রামায়ণ ও মহাভারতাভিধ যে চুইটী কল্পাদপ রোপণ করিয়া গিয়াছেন, সে অমর মহাতরুল্ম আপ্রশন্ত এ বিশ্ব-মরুল্পীকে পবিত্র মকরন্দনিশ্বন্দে অভিধিক্ত করিবে এবং অবনতির নিম্বত্য স্তরে নিপতিত বর্ত্তমান ভারত একদা যে, স্থান্দ ও জগতের জ্ঞানগুরু ছিল, অনম্বকালের জক্ত তাহার প্রকৃষ্ট পরিচয়্মত্বল ইইবে। জগতে যে সমস্ত পদার্থ অন্বিতীয় বলিয়া পরিগণিত; এই ছই উপাদের মহাকাব্য ঠিক্ তাহাই। ইংগাদিগকে অনম্ব রত্তাকর বা অক্ষয় জ্ঞান-ভাণ্ডার বলিলে অত্যক্তি হয় না। ইতিহাদ, উপঞাদ, নীতিগর্ভ উপদেশ, ধর্মার্থ-বিবৃত্তি, আ্যাক কথার শিক্ষিত পদবাচ্য ইইতে যে সম্পায় বিষয়ে সম্যক্ জ্ঞান থাকা অত্যাবশ্রুক বলিয়া বিবেচিত হয়, তৎসমূহই এই উভয় গ্রন্থে বিশেষতঃ স্বর্হৎ মহাভারতে সন্নিবেশিত আছে। ভগবান্ বেদব্যাস নিজগ্রন্থে কোনও জ্ঞাতব্য বিষয়ই অনালোড়িত রাথেন নাই। স্থতরাং মহাভারতকে কথা বা পৌরাণিক ইতিহাদ বলিলে অসঙ্গতি দোবে দ্ধিত হইতে হয় না।

ফলতঃ ভারতের সকলই অভুত। কি রাথিয়া কিসের যে সমধিক প্রশংসা করিব তাহা নির্ণয় করা স্থকটিন। যেয়ি কাবা, তেয়ি কবি, আবার যে মহাপুক্ষের স্ক্রিত অবলম্বনে কবিগুরু বান্দেবীকে বরণ করিয়াছেন, সেই বস্তু বা কাব্যের নামক ঠিক্ ভদত্বপ অর্থাৎ রামায়ণ, বত্বাকর ও প্রানাচন্দ্র অলোক-সামান্ত এই রত্নতি হাই স্ব প্রধান। কবিগুরু রত্বাকরই আ্যাক্ বিশ্বোজ্জন মহাকাব্য! তদীয় চরিত্র চিত্রণ দ্বারা বিধাতা ইহাই প্রতিপন্ন করিলেন, ভগবৎকুণায় সকলই সম্ভবে—পাবাণের ও অ্যাক্ বারে, বজ্বের হৃদয়ও দ্বিত হয়—ভীষণ নরক ও অ্রা

পরিণত হইতে পারে। দ্বিতীয় কবির ছবি অন্ধিত করিয়া ধাডা ইহাই সপ্রমাণ করিলেন,ভগবৎপ্রসাদে সর্পতোমুখী প্রতিভা সাভ করিয়া লোকে অনায়াসে অসাধ্য সাধন করিতে পারে। ব্যাসের রচনা বিলয়া ধাহা প্রচলিত, তাহার অধিকাংশই তদীয় শিষ্য উপ-শিষ্যের লেখা—যাঁহারা এরূপ প্রতিবাদ করেন, তাঁহারা প্রখ্যাত-নামা ঐতিহাদিক গ্রোট বা স্প্রশিদ্ধ উপস্থাস-রচ্মিতা ওয়াল্টার স্কটের লেখার সমষ্টি দেখিবেন; যোগবলের তো কথাই নাই।

অপুক্লিত অর্গরাজাপ্রায় ভারতের সে অভ্যুদয়কাল ফুরা'-एगरह, तम व्यानत्मापम खका'रग्नरह, तम ठाँरमत हाउँ छात्रि-য়াছে, সেই সকল জ্ঞানাবভার সাধুসমিভির ভভাধিবেশন বন্ধ ♦ইয়াছে, সাধুসজ্য ও আপনাদিগের পুণ্যার্জিত নিত্যধানে বিশ্রাম করিতেছেন। পূজাভিরণভূষিতা শেফালিকা বা মাধবী লতা যথা হেমস্ত সমাগ্যে শ্রীভ্রত্ত ও সৌরভ্রীন হইয়া শোচা मना প্রাপ্ত হয়, কৃষ্ণশুভা বুন্দারণাের ভায় ঋষিপরিষ্বি**হী**ন হিমাদ্রির ও ইদানীং ঠিক তাদৃশ দীনহীন অবস্থা। একদা সদানন্দমূর্ত্তি সাধুরুন্দের পুণ্য পদরজঃ পূত যে প্রশস্ত অধিত্যকায় সজ্জন-সমাগম-জনি ও স্থা ও মহোং দ্বা ধরিত না, অধুনা তথায় মহুয়ের গমাগম নাই। নিরস্তর তাহার উপর দিয়া ঝটিকাচ্চলে হিমাজির শোককোভজ স্থণীর্ঘ নিশ্বাগ বায়ু বহিতেছে, নির্বর-ঝঙ্কতিব্যাজে অভাচ্চ আর্ত্তনাদ কর্ণজর উৎপাদন করিতেছে, গঙ্গা ও যমুনারপে অজল হুহ প্রবল অশ্ধারা থরবেগে সাগরাভিমুখে প্রধাবিত হইতেছে, স্বয়ং নগেক্র ও অল্লাহ শুন্তে গগন প্রাক্ত বিদীর্ণ করিয়া সেই পুণ্যাত্মগণের অবেষণার্থ তিদিবসদনে উত্তীর্ণ हरेबाट्न। এ नित्क अथन सामता मिटे मकन भूगालाक निष्-

গণের প্রতিরণ চ্যুত হইয়া কত যুগ্যুগান্তর কালকোটো ভাগিয়া স্ত্রে আসিয়া পড়িয়াছি। মৃত্যু সেই সমস্ত অপার্থিব রত্নজাত হরণ করিলেও তাঁহাদের প্রণীত শাস্ত্র সমূহে যে সার্বজনীন অকপট প্রেম, বিনীত সরলভাব, অটল অধ্যবসায়, অবিচলিত ধর্মারুরাগ ও প্রাণগত ভক্তি, শ্রদ্ধা, দয়া, মায়া, স্বেহ, অমুরাগ প্রভৃতি হৃদয়ের সন্ধৃতি নিচয় স্বর্ণাক্ষরে উত্তাসিত আছে, সেই-श्विन श्रामात्मत्र निकटि उँ!शिन्शिक मुकीय कतिया त्राधियाटक । যুগ্যুগান্তর ব্যবধান থাকিলেও মনে হয় যাান শ্যনে স্থপনে तिहे श्रीकृत कृष्ण मानम-नयनमगील प्रतिया वााज्ञाहरक्छ। পাপে তাপে স্বথে ছঃথে অন্তাপি সেই হৃদয়োনাদকারী প্রাণম্পণী দুখ্য চিত্তকে সরস ও সতেজ করে। সে মোহন চিন্তার উদয়ে প্রাণ কত ভাবে বিভোর হয়, মন কত দিকে ধাবিত হয়, তাহা কি বাকো ব্যক্ত করা যায় ! আগখন ও ইচ্ছা হয় আক্রবার প্রাণ ভরিয়া দেই মৃত সঞ্জীবনী ছবি নিরীক্ষণ করিয়া সংসারচিতানলে দক্ষপ্রায় হৃদয়ে শান্তিবারি সিঞ্চনপূর্বক তাপিত প্রাণ শীতল করি। দংসারের ধূলিধূদরিত অপবিত্র হতে প্রতাগ্র অনাছতে স্বর্গীয় প্রস্মনচয়নে ধৃষ্ঠতা প্রকাশ করিবার তাৎপর্যা এই যে. মদীয় ঔদ্ধতাসত্ত্বেও সাধুচরিত্র-মহিমা পাঠকবর্গের কল্যাণ সাধন করিবে। নতুবা মাদৃশ কদাচার ব্যক্তি নাম গ্রহণ করিলেও যে সেই সকল মহাত্মার পাপ স্পর্শ হইবার সম্ভাবনা, ইহা বিশক্ষণ অবগত আছি। এক্ষণে অবাস্তর বিষয় রাখিয়া প্রকৃত প্রস্তাব এই,--ইয়ু-রোপে, ইলিয়ড, ইনিয়ড প্রভৃতি পুরাতন মহাকাব্য পাঠ না করিলে কোনও বালক শিক্ষিত বলিয়া গণ্য হয় না : কিন্তু কি

ত্রুংথ ও পরিতাপের বিষয় যে ঈদুশ উপাদের পৈতৃক মহাকাব্য

গৃহে থাকিতে অন্ততঃ ইহাদের কিয়দংশও অন্মদেশীয় বালক বালিকাগণের পাঠার্থ ব্যবহৃত হয় না। মূল রামায়ণ ও মহা-ভারত নব্যগণের ত্রবগ্ম্য এবং রত্নাকর হইতে রত্ন সক্ষ্পন করাও স্থতন্তর এই সাত পাঁচ ভাবিয়া যাহাতে যুগপৎ প্রাঞ্জন, নীতিগর্ভ, ধর্মার্থসংহিত, মনোরঞ্জন ও কৌতৃকাবহ পাঠ হওয়াতে স্থকুমারমতি বালকবালিকাগণের স্বেচ্ছাক্রনে প্রবণ পঠনে প্রবৃত্তি জন্মে, অথচ নাট্যমন্দিরে অভিনীত হইলেও স্কুর্ফচিসম্পর দর্শক-মণ্ডলীর রুচি ভঙ্গ নাহয় এই উভয় পক্ষেই স্বিশেষ দৃষ্টি রাথিয়া. বামায়ণ ও মহাভারতকে আদর্শ করিয়া আমি সর্গভাষায় নাট-কাকারে কতিপয় গ্রন্থ রচনা করিয়াছি। প্রথমতঃ বর্তমান গ্রন্থ-থানি মুক্রাঙ্কিত করিলাম। যদি ভগবং কুপার ইহা ছারা দেশের অণুমাত্র উপকার দর্শে, তাহা হইলে ক্রমশঃ অক্সান্ত গুলিও প্রকাশ করিবার বাদনা রহিণ। পুস্তকের মূল্য অভিরিক্ত হইলে পাছে অনেকে ক্রম করিতে অপারগ হন এই আশস্কায় অধিক লাভের প্রয়াদী হই নাই। এক্ষণে উদারমতি দাধুগণ যদি ইহার প্রতি কুপাকটাক্ষণাত করেন তবেই মণীর শ্রম সফল ও আপনাকে কুতার্থ জ্ঞান করি অনুমতি বিস্তরেণ। ইতি তাং ১৫ই মে ১৯১৩।

কলিকাতা।
আংগ্রীটোলা খ্রীট,
১৪-১৭ ও ১৪-১৭১ নং বাটা।

# পরিভাষা।

নাটক,—দৃশ্যকাব্য, অভিনয়গ্রন্থ। প্রসিদ্ধ নায়ক নায়িকাবিষয়ক প্রবন্ধ। নাটকে পাঁচের অধিক অথচ
দশের অনধিক অঙ্ক বা পরিচেছদ থাকা আবশ্যক।
নান্দী,—নাটকাদির প্রারম্ভে বিহিত মঙ্গলাচরণ।
সূত্রধার,—রঙ্গভূমিতে নাট্য প্রস্তাবক প্রধান নট।
আমুথ বা প্রস্তাবনা,—সূত্রধারের অভিনয়ারম্ভক প্রস্তাব।
স্বগত, আত্মগত বা মনোগত,—নাট্যে আলপনীয় ব্যক্তি

ভিন্ন দর্শকের শ্রবণ-যোগ্য বাক্য।
কঞ্কী,—অন্তঃপুরচারী, বৃদ্ধ, কার্য্যকুশল, গুণবান্ বিপ্রা।
বিদূষক,—নায়কের নর্ম্মদিচিব, ক্রীড়াসহচর। ভাঁড় ইতি
ভাষা। কুস্থমবসন্তাভভিধ, কর্ম্মদেহ বেশভূষাদি
দ্বারা হাস্থকর, কলহপ্রিয়, ভোজন পটু ব্রাহ্মণ।

#### শুদ্ধিপত্র।

<b>श्</b> ष्ठे।	পঙ্কি	<b>অ</b> শুদ্ধ	শুদ্ধ
₹€	ર	সম্ভূত	সভূত
		<del>স্</del> ত	স্থত
84	£	অন্তগমনোন্ম্থ:	অন্তগমনোনাুধ
	<b>b</b>	অবস্থন .	অবলম্বন
હર	35	দময়স্তীর	কলি বা দময়ন্তীর
<b>७</b> 8	ર	সচ্চন্দে	<b>च</b> ष्ट्र <i>न्त</i>
93	>>	এবম্বিন্ধ	এবম্বিধ ু
98	•	হানীতে	হানাতে
> • ₹	¢	বৎদ	বৎদে

# নাট্যোলিখিত ব্যক্তিগণ।

শ্রীবংস,—প্রাণেদশ বা পূর্বর রাজ্যের চন্দ্রবংশীয় রাজা।
চিন্তা,—কামরূপেশ্বর চিত্রসেনের কন্সা, শ্রীবংস-মহিধী।
বেত্রবতী,—প্রতিহারী, দ্বারপাল বা দ্বারপালিকা।
বস্তৃতি,—কপুকী। অন্তঃপুরের বৃদ্ধ বা নপুংসক রক্ষক।
যোগন্ধরায়ণ,—প্রধান মন্ত্রী।
বসন্ত,—বিদূষক। নর্ম্ম-সহচর। ভাঁড় ইতি ভাষা।
লক্ষপতি,—শনির মায়ায় তারে রুদ্ধ-নৌক বিপন্ন বণিক।
রস্ভাবতী,—সোতিপুরের মালিনী বা উন্তান-পালিকা।
বাহ্ত,—সোতিপুরের অধিপতি।
ভদ্রা বা ভদ্রাবতী,—বাহুর কন্সা,শ্রীবংসের দ্বিতীয় রাজ্ঞী।
গণাধিপ—উৎসব সঙ্কেতাদি নানা পার্ববতীয় জাতির রাজা।
লক্ষ্মী, শনি, পারিষদ, নাবিক, কাঠুরিয়া,কামধেমু, চিদানন্দনামক বনে যাইবার পথ-প্রদর্শক কপোত প্রভৃতি।





# শ্রীবৎস-চরিত

নাটক।

-

## প্রথম অঙ্ক।

#### नानी।

রাগিণী গাড়া ভৈরবী—তাল একতালা।

নিত্যধন সাধনে কর প্রাণ পণ।

যে পরম ধন, দেহের পতন দঙ্গে নাহি পায় নিধন।

বহু পুণ্যফলে, যা' সঞ্চিত্ন হ'লে, কীর্ত্তিদেহে র'বে জীবিত ভূতলে;

হান ধন লভিতে, অফুকণ চিতে, থাকে যাান আকিঞ্চন।

কি হ'বে দে ধন, প্রাণান্তে যে ধন দঙ্গে তব নাহি করিবে গমন;

জনবিষ প্রায়, ক্ষণে যা' মিলায়,—অলীক নিশার শ্বপন ১

সংসার-কারাতে, তুংথ-কশাঘাতে, নরহাদে হয় জ্ঞানোদয় যা'তে;
বিশ্বে তাই অনেকে, স্থোৎসঙ্গে থেকে', করে তুংথ সংবেদন।
ভাবৃক-রতন, তুংথের তাড়ন তৃণপ্রায় গণি' অবসর না হন;
প্রেমের শাসন, রূপা-নিদর্শন, স্বরেন ধীর ঐশ পীড়ন।
কত পুণালোক, ভূঞ্জি' তুংখশোক, স্থর্গত হ'লেন ত্যজি' নরগোক;
প্রাতংস্মরণীয়, চির-বরণীয়, মানবকুলভ্যণ;
সবিনয়ে তাই, বলি সবে ভাই! যথন ফে দশায় পড়িবে সদাই;
প্রেকৃতিস্থ র'বে, মনে ইহা ভেবে', মঙ্গলনিলয় নিরঞ্জন।
ফে বিভূ বিহনে, ভীবনে মরণে, আশ্রমের স্থল নাই ত্রিভূবনে;
সে করণাসিদ্ধ, করুন দীনবন্ধ, রূপাবিন্দু বরিষণ।

## (নান্দীর অবসানে।)

সূত্রধার। (চতুর্দিক্ অবলোকনানন্তর সহাস্ত মুখে)
আজি আমার কি সোভাগ্য! নানা দিন্দেশ হইতে
সমাগত অসম্যা সংকুলোদ্ভব কৃতবিদ্য যুবক সমগ্র
সভামগুপ উজ্জ্বল করিয়া নাটকাভিনয় দর্শনার্থ এই
কুদ্র ন-গণ্য ব্যক্তির আগমন প্রতীক্ষায় উৎকৃষ্ঠিত
চিত্তে উপবিষ্ট রহিয়াছেন! গুণপক্ষপাতী সাধুগণ এ
অভাজনের প্রতি এতাদৃশ অনুগ্রহ প্রদর্শন করাতে
আমি আপনাকে প্রকৃতপক্ষে গুণগরিমান্বিত বোধ
করিতেছি। ফলতঃ বিদ্বন্যগুলীর সমাদর-ভাজন

ছইলে সচরাচর নিতান্ত নির্প্তণ ব্যক্তিরও চিত্তে যে নিজ গুণবত্তা সম্বন্ধে প্রতীতি জন্মে, ইহা সভাবসিদ্ধ। তা' এক্ষণে আর বিলম্বে প্রয়োজন কি ? শীঘ্র গৃহিণীকে আহ্বান পূর্ব্বক নাট্যারম্ভ করা যা'ক্।
কিঞিং অগ্রন্থ হইয়া) এই তো আমাদের বাসগৃহ।
না জানি গৃহিণী অধুনা কি সাংসারিক কার্য্যে
ব্যাপৃতা আছেন। সে যাহা হউক, তাঁহাকে আহ্বান করি। (উটজংম্বরে) আর্য্যে! অ্যাকবার এদিকে আহ্বন। অধুনা আমি কার্য্যান্তরোধে শ্রীবৎদের সমসাময়িক অথবা ভুল্যকালীন হইলাম।

নটী। (প্রবেশ করিয়া) আর্য্যপুত্র ! এই আমি উপস্থিত। কি কার্য্যের অনুষ্ঠান করিতে হইবে অনুমতি করুন।

সূত্রধার। আর্ব্যে! অদ্য কতিপয় জ্ঞানবান্
সন্ত্রান্ত ও সদাশয় যুবক পুরোবর্তী সভাসীন স্থান রন্দের মনোরঞ্জনার্থ রহুমানপুরঃসর আমাকে নিরতিশয় আগ্রহ সহকারে শ্রীবৎসচরিত নামক নাটক অভিনয় করিতে অনুরোধ করিয়াছেন। তাঁহাদের সনির্বন্ধ উপরোধ রক্ষা করিতেই হইবে; ইহা অপরিহরণীয়। অতএব আর্য্যাকে আমার সহায়তা করিতে হইবে।

নটা। আর্য্যপুত্রের নিদেশ পালনার্থ আমি সর্ববদাই প্রস্তুত আছি। ভাল, এ নাটকের প্রণেতাকে?

সূত্রধার। আর্য্যে! এই কলিকাতা রাজ-ধানীর অন্তর্গত আহীরীটোলা নামক পল্লীর অধি-বাদী আয়ভূষণোপাধিক শ্রীআলোকনাথ ভটাচার্য্য নামক অ্যাকজন নবীন কবি অথবা নূতন নাটক-রচয়িতা। তিনি বয়সে প্রবীণ হইলেও এবং অ্যান্য কবিতা লিখিলেও নাটক রচনায় এই প্রথম ব্রতী। এই নিমিত্তই পরিচয়স্থলে তাঁহার নবীন কবি এই আখ্যা প্রদান করিয়াছি।

নটী। তাই তো নাটক প্রণয়নে তাঁহার এই প্রথম উদ্যম।

সূত্রধার। আর্য্যে ! নবোদ্যম ভাবিয়া ভগ্নোৎ-সাহ হইবার কোন' কারণ দেখিতেছি না, ক্যাননা দাধুগণ স্বয়ং পরীক্ষা করিয়াই প্রত্যেক কাব্যের দোষগুণ বিচার করেন। যাঁহারা স্থূলদশী অজ্ঞ, তাঁহারাই কেবল পরের মুখে ঝাল খান,পরের গোড়ে গোড় দ্যান। দশজনে যাহাকে ভাল বলে, তাঁহাদের মতে তাহাই ভাল; আবার দশজনে যাহাকে মন্দ বলে, তাঁহারাও তাহাকে মন্দ বলিয়া সিদ্ধান্ত করেন এবং দেশময় দোষোদেযাষণ করিতেও ক্রটি করেন না। তা' দেখুন' কবি যে নাটক রচনায় নবরতী একথা অবশ্য স্বীকার করি। কিন্তু ভাগ্যগুণে যখন গুণগ্রাহণী সভা, পরম ধার্ম্মিক শ্রীবংস নুপতির পবিত্র চরিত্র এবং স্থদক্ষ অভিনেত্বর্গ এতং ত্রিত্রের একত্র সমাবেশ হইয়াছে, তখন ক্যান্ত্র বা আমরা কৃতকার্য্য হইতে না পারিব ?

নটা। আর্য্যপুত্র যে এই মাত্র উল্লেখ করি-লেন, নাট্যবিষয়ে আমরা স্থদক্ষ, একথা কি সঙ্গত স্ যাবৎ না আমরা কৃতবিদ্য দর্শকমণ্ডলীর পরিতোদ সাধন করিতে পারিতেছি, তাবৎ আমাদিণের প্রয়োগনৈপুণ্য কি প্রকারে অবধারিত হইবে ?

সূত্রধার। আর্য্যার এ যুক্তিযুক্ত বচন সহস্র-বার শিরোধার্য্য। তা' দেখুন ভালই হইবে, অদ্য যথন অ্যাতগুলি সহৃদয় ব্যক্তির একত্র স্মাগ্ম হইয়াছে, তথন তাঁহারাই নাটকের উৎকর্ষাপকর্ষের অ্যাকটা চূড়ান্ত মীমাংসা করিবেন। স্বর্ণ বিশুদ্ধ বা থাদযুক্ত, খাঁটি কি মরা, এ বিষয়ের পরীক্ষা তো হয় অগ্নিতে না হয় নিক্ষোপলেই হইয়া থাকে।

নটী। হাঁ, ইহা উত্তম কল্প। যখন আমাদের বিশিষ্টরূপ ভাগ্যোদয় হওয়াতে অদ্য অভিনয় দর্শনোপলক্ষে অ্যাতগুলি সজ্জন একত্র সমবেত হইয়াছেন, তখন অসংশয় নাটকের গুণাগুণ সম্যক্রপে নির্ণীত হইবে।

সূত্রধার। আর্য্যাকে আমার ছুই একটী প্রশ্নের উত্তর প্রদান করিতে হুইবে। আচ্ছা বলুন দেখি, উর্ব্যরভূমিতে বীজবপন করিলে যে প্রচুর পরিমাণে শস্ত জন্মে, সে কি বপ্তার গুণে না ক্ষেত্রের গুণে ?

নটী। অবশ্য ক্ষেত্রের উর্বরতা গুণই পর্য্যাপ্ত শস্যোৎপত্তির কারণ।

সূত্রধার। ভাল, শুকমুথে রুষ্ণ কথা শুনিলে যে শ্রোতার কর্ণ জুড়ায় সে কি শুকের গুণে না ভণবান্, শ্রীক্ষাের গুণে ? নটা। ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণেরি মাহাত্মাবশে সে বিষয়ে আর অণুমাত্র সন্দেহ নাই।

সূত্রধার। আর্য্যে! আপনিতো আমারি মতের পোষকতা করিলেন। আমিওতো ঐ কথা বলি-তেছি। কবি গুণী কি নির্গুণ, নৃতন কি পুরাতন, লব্ধপ্রতিষ্ঠ কি অপরিচিত, রুথা এসম্বন্ধে বাগ্বি-তণ্ডা করিবার প্রবােজন নাই। যখন আমাদের বর্ণনীয় বস্তু অর্থাৎ নাটকের নায়ক ভূবনপ্রথিত মহনীয়-কীর্ত্তি মহীপতি জীবৎস, তথন উহা যথেক। এতদতিরিক্ত অন্য কিছু থাকু অথব। না থাক. তাহাতে দ্বিশেষ ক্ষতিবৃদ্ধি নাই। সেই উদার-চরিত্র যশস্বী নুপতি এবং পতিত্রতাশিরোমণি শুদ্ধশীলা তদীয় মহিষী চিন্তার চারিত্রপুণ্যেই আমরা জয়লাভ করিব। ফলকথা আমরা এ ব্রহ্মাণ্ডে কেহই নই। যাঁহার অল্ড্য্য শাসনে ও অমোঘ ইঙ্গিতে দিবানিশি অনন্তকোটি বিশ্ব निर्फिष्ठ नियस अख्दीक भाष विष्ठत्र कतिराज्य . সেই হৃদয়শায়ী সর্কাশক্তিমান্ জগদ্যন্ত্রী আমা-দিগকে যেরূপে নাচাইবেন, যন্ত্র আমর্গ কাষ্ঠ-

পুত্তলিকার ন্যায় তাঁহার তন্ত্র ধরে' সেইরূপ নাচিব। আমরা কর্মাক্ষেত্রে কর্মা করিতে আদিয়াছি, কর্ত্তব্য-বোধে কর্ম্ম করিব। আমাদের এই পর্যান্ত অধি-कात। ভाल इ'रव कि यन इ'रव रम करलत मिरक দৃষ্টিপাত করিবার প্রয়োজন নাই। সে ইচ্ছা-ময়ের ইচ্ছা। ভাল হয় স্তথের বিষয়, যদি মন্দ হয়, ক্ষুত্র হইবার কোন' কারণ নাই; ক্যাননা কি ভাল, কি মন্দ, কি হিত, কি অহিত, কি ধর্মা, কি অধর্ম, কি পাপ, কি পুণ্য, এ সমস্ত বিষয় মঙ্গলময় ঈশ্ব আমাদের অপেক্ষা ভালই বোঝেন। স্তরাং याहा कलागिकत विलया छाहात धात्रा। हहरत. তিনি মনে বুঝে' তাহাই করিবেন। আর্য্যে! মানুষের যে ভ্রমপ্রমাদ আছে ইহা হৃদয়ঙ্গম করি-য়াই বিদগ্ধ-সমাজ সর্বাদা ক্ষমাশীল। হংস যেরূপ দুগ্ধ ও জল একত্র মিশ্রিত থাকিলে জলায়ভাগ পরিত্যাগ করিয়া কেবল চুশ্বমাত্র পান করে, তদ্রপ মনীষিগণ নিজ উদার্ঘাঞ্চণ সম্বাচর লোকের দোষের পরিহার করিয়া কেবল গুণাংশ গ্রহণেই তৎপর থাকেন। দে যাহা হউক, আর অধিক বাগাড়ম্বর কর্মিয়া সভাসহোদয়দিগের থৈর্ঘ্য লোপ করিবার আবশ্যকতা নাই। এক্ষণে ভবৎপ্রমুখাৎ একটা সঙ্গীত-শ্রবণ সভ্যমহাশয়দিগের শ্রুভিপ্রিয় হইতে পারে। অতএব আর্য্যাকে একটা গান করিতে অনুরোধ করি।

নটী। কি বিষয় অবলম্বন করিয়া গান করিব আদেশ করুন।

সূত্রধার। আর্য্যে! আপনি একটী ভগবদ্বিষয়ক গান করুন। যৎশ্রবণে যাবতীয় শ্রোতার যুগপৎ প্রাণারাম হইবে অথচ কলুষভারের লাঘব হইবে।

নটী। তথাস্তা। (নৃতা করিতে করিতে)।

রাগিণী বারোয়ঁ।—তাল ঠংরী।
গাও পুণ্য বিখনাথ নাম, (রট গুণাকর গুণগ্রাম;)
অনায়াসে গৃহে বসে,' পা'বে শাস্তিধাম।
নিরপ্তনের অভয় চরণ, স্থংকমলে করে' ধারণ;
যোগানন্দরসে মগন রও অবিরাম।
পান কর প্রেমম্থা, মিটিবে প্রাণের কুধা;
আত্ম-সন্দর্শনে হ'বে পূর্ণ মনস্কাম।
প্রিয়তম প্রাণেখরে, ভক্তিভরে যে জন শ্বরে;
সে ক্রন্ডীর হয় ধ্রুব স্থপরিণাম।

অনিত্য বাসনা তাজ, তাঁ'কে ভজ তাঁ'তেই মজ;
সন্মুথে শোভে অভিরাম নিত্য স্থধাম।
উহা লক্ষ্য করে' চল, মুথে 'জয় ব্রহ্ম' বল;
পিতার অমৃত কোলে লভিবে বিশ্রাম।

সূত্রধার। আর্য্যে! সাধু সাধু। আর্য্যার যেন্সি স্থলনিত গীতরাগ, তেন্সি স্থনধুর কণ্ঠস্বর। সোভাগ্যক্রমে একত্র মণিকাঞ্চনের যোগ হইয়াছে। আর্য্যার মনোহর সঙ্গীত প্রবণে বিমনায়মান হওয়াতে মহারাজ প্রবিংস যে মহিন্যী চিন্তার সহিত পদব্রজে এই দিকেই আসিতেছেন, ইতিপূর্বেইহা আর্দো লক্ষ্য করি নাই। অতএব অধুনা আর আমাদের এখানে থাকা কর্ত্ব্য নয়। আস্থন আমর। গৃহে গমন করি।

(উভয়ের প্রস্থান 🖯

প্রস্তাবনা।

## রাজসভা।

(রাণীর হস্তধারণপূর্ববক রাজার প্রবেশ।)

রাজা। প্রিয়ে! এস ঐ অগ্রবর্ত্তী বিস্তৃত আসনে উপবেশনপূর্ব্বক উভয়ে কিয়ৎক্ষণ বিশ্রাম করি।

(উভয়ের আসনোপবেশন :)

রাজা। যদি শ্রান্তি দূর হইয়া থাকে, তা' হ'লে মহারাণীর সম্মতি হয় তো একটী সমস্থার বিষয় আবেদন করি।

রাণী। মহারাজ! এরপে সঙ্গুচিতভাবে কথো-পকথন করিয়া দাসীকে লঙ্জা দ্যান ক্যান ? যখন এ কিঙ্করী অবনত মস্তকে মহারাজের যে কোন' নিদেশপালনে সর্বাদা উদ্যুক্ত রহিয়াছে, তখন কুষ্ঠিত হ'বার প্রয়োজন কি ?

রাজা। প্রাণাধিকে। তুমি আমার দাসী হইলে কিদে? তুমি আমার যথাসর্বস্থ। যদি প্রাণ অপেক্ষা কোন' প্রিয়ত্তম বস্তু থাকে, তুমি আমার তাহাই। তুমি আমার কি না হও ? দ্যাথ; গৃহকার্য্যসম্পাদনে গৃহিণী, ধর্মাচরণে সহধর্মিণী,

পরামর্শদানে সচিব, বিজনে চিত্তবিনোদিনী স্থী, নৃত্যগীতাদি ললিত কলাশিক্ষায় প্রিয়শিয়া। আমি সরলান্তঃকরণে বলিতেছি, তোমার স্থায় শুদ্ধশীলা সাধ্বীশিরোমণি, পরম বিচুষী, গুণবতী ভার্য্যা সকলের অদৃদ্টে ঘটে না। আমার বিশিষ্টরূপ স্তুকৃত দঞ্চিত থাকাতেই বিধাতা আমার প্রতি অনুকূল ও স্থাসন্ন হইয়া আমাকে ত্বাদৃশ স্তুর্লভ পত্নীরত্বলাভে সোভাগ্যশালী করিয়াছেন। তুমি নিজগুণ-গরিমাতেই জগতে বর্ণীয়া: আমি যে দয়া করিয়া তোমার সম্মাননা করি তা' নয়। বস্তুতঃ সকলেই অমূল্য বস্তু বিবেচনা করিয়া রত্নের অন্থে-ষণ করে. কিন্তু রত্ন কি স্বয়ং নিজ মহার্ঘ্যতা হুছোধ করিতে পারে ? স্নাত্র আর্য্যশ্মপ্রবর্ত্তক প্রাচীন ঋষিগণের অগ্রণী, ত্রিকালদর্শী মহাযোগী ধর্মদংহিতাকার ভগবান্মনু আর্ঘচক্ষুদারা পর্য্য-বেক্ষণপূর্বক অনেক পর্য্যালোচনা করিয়াই বলিয়া-ছেন 'যেন্থানে রমণীর সমাদর নাই, তথায় লক্ষ্মী অবস্থান করেন না।' আত্মাই পুত্ররূপে পত্নীর উদরে জন্মগ্রহণ করিয়া অভিনবরূপ ধারণপূর্ব্বক বিশ্বক্ষে প্রবিষ্ট হয় বলিয়া পত্নীর আর একটী পর্য্যায় জায়া। জায়া যে দে পদার্থ নয়, ভর্তার দেহার্দ্ধ এবং তদীয় পুণ্যপাপরূপ রক্ষের ফলস্বরূপ স্থপত্বঃখভোগের সমাংশ-ভাগিনী। স্থলদর্শী মূঢ়েরাই পত্নীকে সামান্য উপভোগ দ্রব্য মনে করে।

রাণী। এ অধানীর প্রতি মহারাজের যথেষ্ট অনুগ্রহ থাকাতেই মহারাজ অ্যাত অতিরিক্ত প্রশংসাবাদ করিলেন। সেই অনুগ্রহ-বৃদ্ধিই আবার মহারাজের নেত্রাবরণ স্বরূপ হইয়া মহারাজকে মদীয় চরিত্রগত কোন' দোষ বা ক্রটি দেখিতে ছায় না। সে যাহা হউক, মহারাজ যে এ দীনহীনার প্রতি স্থিরপ্রদাদ ও অনুকূল, ইহাতে আমি আপ-নাকে যার-পর-নাই সোভাগ্যবতী বিবেচনা করি-তেছি। কিন্তু প্রাণেশর। বিধাতা যে চিরদিন আমাকে বর্ত্তমান স্তথে রাখিবেন, তদ্বিধয়ে আমার চিত্তে দারুণ সংশয় উপস্থিত হইয়াছে : ক্যাননা পরম মঙ্গলময় ব্রহ্মাণ্ডপতির এই স্থবিশাল বিশ্ব-রাজ্যে রথচক্রের ভায় স্থপ তুঃখের নিয়ত পরিবর্ত্তন ঘটিতেছে। এখানে নিরবচ্ছিন্ন স্থপলাভ একান্ত

হুর্ঘট। তবে কি জানেন, ছুংখভোগের পর স্থ-লাভ ঘনান্ধকারে দীপদর্শনের আয় প্রীতিপ্রদ প্রতীয়মান হয়, কিন্তু স্থভোগের পর হুরবন্থ হুইয়া জীবন্মতের আয় কালাতিপাত করা অপেকা। চিরত্নুংখভোগ সহস্রগুণে শ্রেয়স্কর।

রাজা। ইহা প্রকৃত কথা। তা' অতা অকস্মাৎ মহারাণীর চিতক্ষেত্রে ঈদৃশী অচিন্তনীয় আশস্কার উদয় হইল ক্যান ?

রাণী। নাথ! অদ্য সহসা আমার দক্ষিণ নেত্রের স্পন্দন হওয়াতে কোন' প্রকার অভাবনীয় ছুর্ঘটনা ঘটিবার সম্ভাবনা এইরূপ অনুমান করিয়া আমি নির্হিশয় উদ্বিগ্রচিতা হইয়াছি।

রাজা। বিপৎকালে মধুসূদন নাম জপ করাই প্রশস্ত; সূত্রাং মহারাণীকে তাহাই করিতে হইবে, আমিও তাই করিব।

রাণী। মহারাজ ! বিপৎ শান্তির জন্ম দর্ববি।
তাহাই ফরণীয় ; এবং আমি তাহাই করিব।

বাজা। এ ছুর্নিমিত্ত দর্শনে ভীত হইও না, ভগবান্ সমস্ত অমঙ্গল নাশ করিবেন। রাণী। মহারাজ ! সম্প্রতি অনর্থক আর ও বিষয়ের আন্দোলনে কোন' ফলোদয় হ'বে না, অতএব এক্ষণে ও প্রদঙ্গ থাক্। ভাল, মহারাজ ইতিপূর্ব্বে আমার নিকটে কি সমস্থার বিষয় উল্লেখ করিয়াছিলেন ?

রাজা। অতি উত্তম প্রস্তাব করিয়াছ। নানা অবান্তর কথা উপস্থিত হওয়াতে সে সম্বন্ধে আমার আাকবারে বিম্মৃতি জন্মিয়াছিল। দ্যাণ, অদ্য প্রভাতে আমি রাজকার্যা পরিদর্শনার্থ অভিনিবিষ্ট-চিত্তে সভাসীন আছি, ইত্যবসরে সহসা শনিগ্রহ ও দেবী কমলা এই চুই দেবতা সম্মুখীন হইয়া বলিলেন, "রাজন! আমাদের উভয়ের মধ্যে কাহার গৌরব অধিক এ বিষয়ে মহা তর্ক বিতর্ক উপ-স্থিত হইয়াছে, তোমাকে এ বাগ্বিতগ্রার মীমাংসা করিতে হইবে। অদ্য আমরা চলিলাম, কল্য প্রাতে আবার আদিব ৷'' আমি বিষম সম্ভটে পড়িয়া বদ্ধাঞ্জলি হইয়া অতি কাতরভাবে নিবেদন করিলাম,--- "আপনারা জ্ঞানময় স্থরপুরের অধি-বাদী দেবতা। আমি অ্যাকজন অজ্ঞান ক্ষুদ্ৰ

মানব। এ অবস্থায় আমি যে আপনাদের বিবাদ
ভঞ্জন করিব ইহা কি সম্ভবে? অনুগ্রহ পূর্বক ঈদৃশ
গুরুভার হইতে আমাকে অব্যাহতি দিন।" তাঁহারা
কিছুতেই নিরস্ত না হইয়া,"তোমাকে ইহা করিতেই
হইবে।"এই কথা বলিয়া তৎক্ষণাৎ চলিয়া গেলেন।
আ্যাখন উপায় কি? এ সম্বন্ধে যে কি করিব কিছুই
স্থির করিতে না পারিয়া দোলায়মানচিত্তে মহারাণীর
শ্রণাগত হইয়াছি।

রাণী। (ঈবং হানিয়া) তা ভালই করিয়াছেন,
এরপ স্থােগ্য মীমাণদক আর অন্যত্র কোথা
পাইবেন ? এই আমি আপনকার চরণে ধরিতেছি,
আমাকে আর উপহাাদাস্পদ করিবেন না। প্রত্যহ
নানাবিধ জটিল বিষয়ের মীমাংদা করিয়া দহক্র দহক্র
প্রজার বিবাদ ভঞ্জন পূর্বক বিচারকার্য্যে যৎপরেন্দান্তি অভিজ্ঞতাও বিশিফরপ পারদর্শিতা লাভ
করিয়া স্থদক্ষ এবং পরমজ্ঞানী মহারাজ যে তুরহ
বিষয়ের নিপ্পত্তিকরণে কিং-কর্ত্র্যা-বিমৃত্ হইয়াছেন,
আ্যাকজন অনভিজ্ঞা ও ক্ষুদ্রবৃদ্ধি ললনা দেই বিবাদপানের শিদ্ধান্ত করিবে না তো অপর কে করিবে ?

রাজা। প্রিয়ে! অ্যাথন করি কি ? কর্ত্তব্যাব-ধারণ করিতে না পারাতে চিত্তচাঞ্চল্যবশতঃ বড়ই অধীর হইয়াছি। নিশ্চিত আমি অ্যাক জনের মন রক্ষা করিতে গিয়া অপরের যে নিদারুণ কোপ-দৃষ্টিতে পড়িব দে বিষয়ে আর সন্দেহমাত্র নাই।

রাণী। মহারাজ! আমার দামান্য বৃদ্ধিতে এম্বলে ইহাই বিধেয় বলিয়া বোধ হয়। আপনি আ্যাকথানি রৌপ্যময় ও জ্যাকথানি স্বর্ণময় ছুই-থানি আদন স্থাজ্জত করাইয়া রাখিবেন। বিবদ্দান দেবতাদ্বয় সভাস্থ হুইলে বাগ্র্নিপ্সত্তি না করিয়া তাঁহাদের উপবেশনার্থ আদনের দিকে কেবল করপ্রদারণ বা অঙ্গুলি নির্দেশ করিবেন। তাঁহারা স্বয়ং আদনে উপবিষ্ট হুইয়া বিবাদ-মীমাংদার কথা উত্থাপন করিলে বলিবেন,— আপনারা আদন-পরিগ্রহ-ব্যাপার দ্বারা নিজেই তো বিবাদভঞ্জন করিয়াছেন, আমাকে আর ও দম্বন্ধে আকারণ জিজ্ঞাদা করেন ক্যান ?

রাজা। প্রিয়তমে! তুমি অসাধারণ বুদ্ধি— মতী জানিয়াই তোমার শরণাপন্ন হইয়াছিলাম। যে পরামর্শ দিলে তাহা অতি সমীচীন। কৈ আমার বুদ্ধিতে তোও সদ্যুক্তি কিছুতেই যোগায় নাই। কল্য প্রভাতে আমি ঐ উপায়ই অবলম্বন করিব। তা' কল্যকার আয়োজন অদ্যই স্থির করিয়ারাখিয়া নিশ্চিন্ত থাকা যা'ক্। বেত্রবৃতি!

( প্রতিহারীর প্রবেশ )।

প্রতিহারী। মহারাজ! আজ্ঞা করুন। রাজা। দ্যাগ, ত্মি অ্যাকবার আর্য্য বস্থ– ভূতিকে এখানে আসিতে বল।

প্রতিহারী। যে আজা মহারাজ!

( প্রতিহ্রিরি প্রজান।)

कशकोत अतम ।)

কঞ্কী। বৎস ! তেই কথা উচ্চারণ করিয়াই সভয়ে) মহারাজ ! কি অনুমতি হয় ?

রাজা। (ঈষং হাদিয়া) তাত। আপনি আমার পিতার পরিজন। আপনি আমাকে চিরাভ্যস্ত বংসপদ উচ্চারণ পূর্বক সম্বোধন করাতে আমি কিছুমাত্র অসন্তুক্ত হই নাই। ফলতঃ আপনকার মুখে মহারাজ অপেক্ষা অকৃত্রিম স্বেহব্যঞ্জক বংস ইত্যাকার দথোধনই আমার পক্ষে অধিকতর প্রতিপ্রদ; ক্যাননা আপনি আমার বাল্যাবস্থায় যে কিরূপ স্নেহ ও কীদৃশ যত্রসহকারে আমাকে লালন পালন করিয়াছিলেন, আ্যাক বংশপদ প্রবণমাত্র তংশমুদায় নবীভূত হইয়া আমার স্মৃতিপথে উদিত হয়। অত এব ভবিশ্বতে অপনি আমাকে মহারাজ না বলিয়া বংস বলিয়াই ডাকিবেন। বস্তুতঃ আমি আপনাকে পিতৃ তুল্য জ্ঞান করি।

কঞ্কী। মহারাজের এইরূপ ওণই বটে।
এতাদৃশ ওণদম্পন্ন না হইলে মহারাজের ঘশঃসৌরতে দিগ্দিগত আমোদিত হইবে ক্যান ? তা'
কি জানেন, বার্দ্ধকবেশতঃ মধ্যে মধ্যে আমার মতিভ্রম ঘটে, আমি অ্যাকবারে আল্লহারা হইয়া
পড়ি। এ নানা ক্লেশপ্রদ স্থবির ব্যুদে পর্বশ
হইয়া বিষম যন্ত্রণাময় অক্র্মণ্য দেহভার বহন
করি, মনে এরূপ বাসনা হয় না; তবে অ্যাক
মহারাজের সৌজত্যের বিষয় মনে পড়িলে আর
প্রাণত্যাগ করিতে ইচ্ছা হয় না। তা' মহারাজ!
যে বুক্ষে প্রচুর ফল জন্মে, তাহা স্ক্রিণা ফলভরে

ষ্মবনত হইয়াই থাকে ; স্মতরাং মহারাজ যে এরূপ নত্রপ্রকৃতি হইবেন ইহা বিচিত্র নহে।

রাজা। আর্য্য যে আমাকে অত্যন্ত স্নেহ করেন তাহা আমি বিলক্ষণ অবগত আছি। দেখুন, আপনি অমাত্য যোগন্ধরায়ণকে আমার এই নিয়োগ জানাইবেন,—কল্য প্রাতে যথন রাজকার্য্য করিব, সে সময়ে য্যান সভাগৃহে অ্যাকথানি রজতময় ও অ্যাকথানি কাঞ্চনময় অাসন স্নুস্মিত্ত থাকে।

কঞ্কী। মহারাজ কি আমাকে অন্য কিছু আদেশ করিবেন না এক্ষণে যাইব।

রাজা। মহাশয়কে অপর কিছু কাজ করিতে হইবে না, সম্প্রতি আপনি আস্তন।

কঞ্কী। (যাইতে যাইতে) আ মরি মরি কি
বিনয়িতা! যদি জন্ম জন্মান্তরে দাস্তরন্তি করিয়া
জীবিকা নির্বাহ করিতে হয়, ভগবান্ য্যান ঈদৃশ
গুণবান্ প্রভু ছান। দাস্থ বলিয়াই অনুভব
হয় না। আমাকে পিতার মত সন্মান করেন। তা'
মহারাজের অনন্ত গুণের মধ্যে কোন্টীর অধিকতর
প্রশংসা করিব। আক্লাঘা কাহাকে বলে জানেন

না। পর প্রয়ুখাৎও নিজ প্রশংসাবাদ প্রবণে এরপ স্পৃহাশূন্য যে, পাছে সম্মুখে থাকিলে প্রশংসা করি. এই আশস্কায় সত্ত্র আমাকে বিদায় করিয়া দিলেন। ঐ যা, মহারাজের নিদেশ বিস্মৃত হইলাম। নিৰ্বা-(गानाय अमीरभत मिथात गाय ममीय वृद्धि करा ক্ষণে প্রবৃদ্ধ ও ক্ষণে ক্ষণে নিপ্রভ হইতেছে। তুটা প্রথর৷ রমণীর হস্তে স্থবির পতির ন্যায় এক্ষণে আমি চুষ্টা বুদ্ধির ক্রীড়নকম্বরূপ হইয়াছি। হা ব্রহ্মণ্য-দেব! এক্ষণে করি কি ? ওঃ! ভাল মনে হইয়াছে, যোগন্ধরায়ণের নিকটে যাইতে হইবে। তা আর বিলম্ব না কোরে' বক্তব্য বিষয় এখনি জানাইগে'। কি জানি বুদ্ধিদেবী আবার কখন কি বিভাট ঘট।'ন। কিছুরিতো স্থিরতা নাই। অতএব যাহাতে পুনৰ্কার আর ভান্তি না জন্মে এজন্য অভ্যাদ করিতে করিতে यारे ; (यानकतायन, (यानकतायन, (यानकतायन)

রাজা। প্রিয়ে! দিরা অবসানপ্রায়। ঐ স্থাথ ভগবান্ সহস্রবামি সমস্তদিন অন্তরীক্ষপথে পর্য্যটন করিয়া নিজ কর্ত্তব্য সম্পাদন পূর্ব্যক অস্তগিরি-শিথরাভিমুথে গমনোগত হইয়াছেন। আধাদেরও তো সায়ংকালীন সন্ধ্যাবন্দনাদি নিত্য কর্ত্তব্য কর্ম আছে, অতএব অধুনা এখানে বসিয়া রুথা কাল-ক্ষেপ না করিয়া তদসুষ্ঠানার্থ দেবগৃহে যাওয়া যাংকু। বেত্রবতি!

(প্রতিহারীর প্রবেশ।)

প্রতিহারী। মহারাজ ! আজ্ঞা করুন। রাজা। দেবগৃহে যাইব, পথ প্রদর্শন কর। প্রতিহারী। মহারাজ ! এইদিকে আস্থন।

( সকলের প্রস্থান । )

যবনিকা প্তন।

হাত প্রথম অঙ্ক





# দ্বিতীয় অঙ্ক

(রাজকার্য্য সমাপনানন্তর বিদূষক ও কতিপয় পারিষদের সহিত আস্থানম ওপে দিংহাসনাসীন রাজার প্রবেশ।)

রাজা। সথে বসন্ত। বোধ কর কি ব্যালা অতিরিক্ত হইয়াছে ?

বিদূষক। আজে না, ব্যালা অধিক হয় নাই। ( ছারপালের প্রবেশ।)

দারপাল। মহারাজের জয় হউক। মহারাজ! শনিঠাকুর ও লক্ষ্মী ঠাকুরাণী পুষ্পকরথ হইতে নামিয়া দারদেশে দণ্ডায়মান; কি আজ্ঞা হয়?

রাজা। সবিশেষ সম্মানের সহিত শীস্র তাঁহাদিগকে সঙ্গে লইয়া আইস।

দ্বারপাল। যে আজে মহারাজ।

( দারপালের প্রস্থান : )

বিদূষক। (শিরশ্চালনপূর্কক) মহারাজ। ঐ।
রাজা। বয়স্তা! ঐ কি ?
বিদূষক। সর্বনাশ উপস্থিত, আবার কি।
রাজা। বয়স্তা! বাচালতা করিও না, স্থির হও।
বিদূষক। আজে না।
রাজা। আজে না কি ? স্থির হ'বে না ?
বিদূষক। মহারাজ! আপেনাকে আর বোঝাতে
পারি না। ওটা যে প্রথম পক্ষের না।

রাজা। প্রথম পক্ষের না কি আবার ?

বিদূষক। মহারাজ বাচালতা করিতে নিমেধ করিলেন, তাই বলিলান,—না। দ্বিতীয় পক্ষেও আমার ঐ,—আজে না। যথন শন্মার উদরস্থ ক্ষুধাদেবী আগ্রহপূর্বক শন্মাকে স্থির হতে বারণ কোর্ছেন, তথন আমি স্থির হই কিরুপে ?

রাজা। বয়স্তা! ক্ষান্ত হও, তোমার কুধা-দেবীর সমুচিত সম্বর্জনা করা ঘাইবে।

বিদূষক। জয় হউক। এই নিস্তক হইলাম। রাজা। আমিও বাঁচিলাম। ( দারপাল কর্ত্বক অনুসম্যমান নীলাঞ্জনগিরিনিভ বিকট্ম্রিছি ছায়া-গর্ত্তসম্ভ রবিস্ত শনিগ্রহ এবং দৌমাদর্শনা হরিপ্রিয়া দেবী কমলার প্রবেশ। )

রাজা। (সমন্ত্রমে গাজোখান কৰিয়া) আস্তে আজ্ঞাহয়। অন্ত আমার কি স্কপ্রভাত! ভগবন্! অভিবাদন করি। ভগবতি! চরণ বন্দন। করি। কোসনাভিয়বে করপ্রসারণপূর্বক) বসিতে আজ্ঞাহয়।

( শনির রক্তাসন ও ল্ফীর স্বর্ণাসনে উপবেশন !)

শনি। রাজন্! প্রস্তুত বিষয়ের কি প্রকার দিদ্ধান্ত হ'ল ?

রাজা। এ ক্ষুদ্রবৃদ্ধি নর কি সিদ্ধান্ত করিবে ? আমাকে ক্ষমা করুন।

শনি। এ তো কল্যকার সেই পুরাতন কথা। এ সম্বন্ধে নিশ্চিত অ্যাক্টা উত্তর চাই।

রাজা। আপনারাতো নিজেই বিবাদ ভঞ্জন করে'ছেন। আমাকে র্থা জিজ্ঞাসা করেন ক্যান ? শনি। কৈ কি প্রকারে ?

রাজা। আসন পরিগ্রহ দারা।

শনি। (শ্রবণমাত্র আগন পরিত্যাগ করিয়া) আঃ
ছুরাত্মন্ নৃপাধম! তোমার অ্যাতদূরস্পর্দ্ধা যে তুমি
আমার অবমাননা করিতে সাহস কর। তা' তুমি
কত বড় রাজা দেখিব। রে চন্টাশ্য! রে শশাস্ককুলপাংশুল! তুই লক্ষ্মীকে ধনাধিষ্ঠাত্রী দেবতা ভাবিয়া
তাহার গৌরব রক্ষা করিলি ? এই অবিমৃথ্যকারিতা
ও অসমসাহসিকতার জন্য শীত্রই তোকে নিদারুণ
অনুতাপানলে দগ্ধ হ'তে হ'বে।

রাজ।। (চরণে নিপ্তিত ২ট্যা) ভগবন্ ও অনুগ্রহাকাজ্ফী চির-পদাশ্রিত ভৃত্যের অপরাধ মার্জনা করুন।

শনি। কিছুতেই না। এই আমি চলিলাম। (ভূপতিভ রাজাকে মবজা করিয়া শনির প্রস্থান।)

লক্ষী। বংস। ওঠ। শনিঠাকুর ঐরপ অগ্নিশ্মা। যংসামান্ত কারণেই অ্যাকবারে থড়গ-হস্ত হন। তা' ভূমি ভীত হইও না, আমি তোমার প্রতি সদয় রহিলাম।

রাজা। (গাভোগানপূর্মক) ভগবতি কমলে। দ্বিশেব অনুগৃহীত হইলাম। লক্ষী। রাজন্! তোমার বিচারকাণ্যের বিশ্ব-পরিহারার্থ অদ্য আমরা অধিক ব্যালায় এখানে আসিয়াছি; অতএব আর বিলম্ব করিব না, এক্ষণে আমিও চলিলাম।

রাজা। ভগবতীর যেরূপ অভিরুচি হয়, তাহাই করণন।

( লক্ষ্যীর প্রস্থান।)

রাজা। বয়স্ত! আর এখানে বসিয়া র্থা চিন্তা করিলে কি ফলোদয় হইবে ? মনোবিনোদনের জন্ম প্রমোদোদ্যানে যাওয়া যা'ক্। বেত্রবতি!

( প্রতিহারীর প্রবেশ।)

প্রতিহারী। মহারাজ আজা করুন।
রাজা। প্রমোদোদ্যানে যাইব, পথপ্রদর্শন
কর।

প্রতিহারী। মহারাজ এইদিকে আহ্ন।
(পভাভন্গ, সকলের প্রস্থান।)

বিদ্যক। ( যাইতে ষাইতে প্রতিহারীর প্রতি ) তুই বাপু! আমার সম্মুখ হইতে কিঞ্ছিৎ দূরে সরিয়া যা । নতুবা এখনি আমি তোকে বেধে পড়ে 'ঘা'ব। পথ ভাথাণতে হয়, সূক্ষদর্শী রাজাকে ভাথা',ক্যাননা উনি ভাল দেখিতে পান না। (শিরঃক্পনপৃক্ষক) আমি বাপু! স্থুলদর্শী পদ্মপলাশলোচন! সব দেখিতে পাই।

व्यामात्माचारम त्राक्षा । विष्युत्वत्वत्र व्यायम ।)

রাজা। বয়স্তা! সম্প্রতি করা যায় কি ?
শনির কোপ হইতে কি উপায়ে নিস্কৃতি পাই ?
শনিরাজ তো সামাত্য গ্রহ নয়।

বিদ্দক। মহারাজ! কে বলে দামান্ত, উনি বড় ঠাকুর। মনে করিলে অ্যাক নিশ্বাদে মহারাজের দমুদায় রাজ্য উড়াইয়া দিতে পারেন। কিছু দিতে পারুন না পারুন ওড়াবার শক্তিটা ওঁর বিলক্ষণ আছে। ওঁর যেথা শুভ দৃষ্টি পড়ে, তথায় সব জ্বলিয়া ছারক্ষার হইয়া যায়, কিছুই তিষ্ঠিতে পারে না। তা' মহারাজ শনি ঠাকুরকে দস্তুষ্ট রাখিবার জন্য মহা দমারোহপূর্বক শান্তি স্বস্তায়নাদির ব্যবস্থা করুন। উদ্বোগ ও বন্দোবস্তুটা য্যান ভালরূপ হয়। তা হ'লে এ গরীবের ও স্থবিধা হইবে। শনি ঠাকুরের তো আর খা'বার ক্ষমতা

নাই, তাঁকে অ্যাকবার ভাখান বৈতো নয়। যাহা কিছু আয়োজন হ'বে, পশ্চাৎ দকলি শর্মার উদরে।

রাজা। বয়স্তা । যাহা হউক, আমার প্রতি ভগবতী কমলার শুভদৃষ্টি আছে।

বিদ্যক। মহারাজ! তাহাই যথেষ্ট। শনি কি কোর্বে। শনি কি আবার ঠাকুর, নাামন মাথাল ঠাকুর। শাভিই কর আর স্বস্তায়নই কর, ভবী ভোল্বার নয়, অনুকূল বা প্রদন্ম হইবেন এ প্রতাশা নাই। না ম'লে কি সভাব নায়। শনির দুন্ট বৃদ্ধি কিছ্তেই দূর হ'বে না। মাছ্কে বতই পরিক্লত জলে রাখনা ক্যান,কিছুতেই তাহার গায়ের আঁস্টে গন্ধ গোচে না।

রাজ।। বয়স্তা! তুনি সে এই নাত্র বলিলে শনি বড় ঠাকুর।

বিদূষক। মহারাজ! আমি তো শনির মাহিনা খাই না। আমি শনিকে ভয় করিব ক্যান? আমার গৃহে এরূপ কিছুই নাই যাহা শনি উড়াইবেন। অ্যাক আমি আছি, তা' আমাকে ভড়ান বড় সহজ ব্যাপার নয়। আমি মহারাজের গোঁ বৃঝিয়া কথা কই। জল উঁচু তো উঁচু, নীচু তো নীচু। যা'র খাই তা'রি গুণ গাই।

রাজা। বয়স্তা! তা' ভাল। তুমি তো আর আাক্টা যে দে লোক নও; স্থচতুর, স্থপণ্ডিত, মহা ব্রাহ্মণ।

বিদূষক। মহারাজ কি আমাকে গালি দিলেন?
রাজা। ক্যান গালাগালি হ'ল কিসে?
বিদূষক। ঐ যে "শঙ্খে তৈলে তথা হংসে,—না
শ্রীবিষু,—মাংসে, বৈজে জ্যোতিষিকে দ্বিজে।

( গোক উচ্চারণপূর্বক।)

"যাত্রায়াং পথি নিদ্রায়াং সহৎশকে। ন দীয়তে"॥

আঃ মর্ কবিতাটার ভিতর ব্রাহ্মণ কৈ ? রাজা। আরে ঠাকুর, ঐয়ে দ্বিজ্পদ রহে'ছে। বিদূষক। দ্বিজ শব্দের অর্থ কি ব্রাহ্মণ ? আমি তো জানি, পক্ষী।

রাজা। বাহ্মণ, চন্দ্র, দন্ত, অওজ প্রভৃতি অনেক অর্থ আছে, এখানে বাহ্মণ।

বিদ্যক। তবে তো মহারাজের কিঞ্ছিৎ জ্ঞান-মেগ হ'য়েছে। তা' আমি যার বয়স্ত, আমার সাহচর্য্যে তাহার জ্ঞান লাভতো হ'তেই হ'বে, না হ'য়ে যা'বে কোথা ? মহারাজের অর্থবাধ আছে কি না পরীক্ষা করিতে ছিলাম। ব্রাহ্মণ হ'য়ে আর ব্রাহ্মণের অর্থ জানিনা ? মহারাজ য্যান ইহা মনে করিবেন না আমি দ্বিজ পদের অর্থ জানিতাম না।

বিদূদক। উঃ!

রাজা। ও আবার কি ?

বিদূষক। ক্ষণাদেনীর তাড়না। তা' দেখুন ঐয়ে কি কবিতা আছে, "ভোজাং ভোজনশক্তিশ্চ," ঐ যা; তার পর আর মনে আদে না। আর আস্বেই বা ক্যামন করে'? দিজোদরে হন্ত জ্ঞান-প্রকে) এই একটু জায়গায় কত বিছো গোর্বে? হা শেষে আছে, "নাল্লস্ম তপদঃ ফলম্।" যা' হ'ক্, আজা মুড়ো ঠিক্ হ'লেই হ'ল। অর্থাৎ বহু তপস্থার ফলে তবে ভোজা ও ভোজনশক্তির একাধারে দিখালন হয়। উহা বড় পাকা কথা। দেখুন; আপনারও য্যামন পোড়া তপস্থা, আ্যারেও তথৈব চ। যত ভোজ্য আপনার ভাঁড়ারে মজুত, আর যত ভোজনশক্তি এই অভাগার উদরে জমাট। সেকেলে বিধাতা কাও জ্ঞানশূল, কোন' আন্দেল নাই, অ্যাকবারে সামগুল্ম-বোধ-বিবর্জিত। এ গরীবকে ভোজ্য দাও না ছাও বাপু তা' য্যানধরিনা; ভাল এ গরীবের সমুদায় ভোজনশক্তিটাই না হয় মহারাজকে দিয়া একটা নামজাদা ভূতের রোজাই প্রত্ত কর।

রাজা। দে আবার কি ? ভূতের রোজা কি ?
বিদুষক। আপনাকে বোকাতে বোঝাতে
আমার প্রাণ ওষ্ঠাগত হ'ল। বলি ভূতের রোজা
কি গাছে ফলে ? মে ভূত তাড়া'তে পারে, মেই
তো ভূতের রোজা। আচ্ছা দেখুন, আপনকার
ভাণ্ডারে তো আর খাল্ডের অভাব নাই, যদি এ
অভাগার সমস্ত কুধা লাভ করেন, তা'হ'লে চবিবশ
ঘণ্টা খে'য়ে খে'য়ে ভূত ভাগা'বেন।

রাজা। ভূত ভাগ্বে ক্যান ?

বিদূষক। অবশ্য ভাগ্বে। সে কি সাধে ভাগ্বেং দক্ষিণ হস্তেরও অভুত ব্যাপার যথন স্ব- চক্ষে প্রত্যক্ষ করিবে, তথন নিশ্চিত তাহাকে প্রাণের ভয়ে ভাগ্তে হ'বে।

রাজা। বয়স্ত! সূর্যদেব প্রায় মস্তকোপরি আদিয়াছেন, স্নান ভোজনের সময় হইয়াছে, অতএব এক্ষণে অন্তঃপুরে যাইব। বেত্রবতি!

## ( প্রতিহারীর প্রবেশ।)

বিদূৰক। মহারাজ ! ক্ষুধার্ত্ত এ গরীবের কি উপায় হবে ?

রাজা। তাহারও ব্যবস্থা করিতেছি।

বিদূদক। মহারাজের জয় হউক্।

রাজা। প্রেভিহারীর প্রতি ) অন্তঃপুরে যাইব, পথ প্রদর্শন কর।

বিদূদক। মহারাজ! ঐদঙ্গে ও কথাটা।

রাজা। (প্রাভ্যারীর প্রতি) হাঁ ছাখি, আমি অন্তঃপুরে প্রবেশ করিলে তুমি বয়স্থাকে সঙ্গে করিয়া ভোজনাগারে যাইবে,তথায় বয়স্থের যাহাতে পরিতোষপূর্বক আহার ক্রিয়া সম্পন্ন হয়, তদ্বিধয়ে তত্ত্বাবধারণ করিও। ্প্রতিহারী। যে আজে মহারাজ!

( প্রতিহারীর সহিত রাজার প্রস্থান।)

বিদূষক। (উচ্চৈঃসরে) একটু শীঘ্র আদিদ্ বাপু!

(প্রতিহারীর পুনঃ প্রবেশ।)

বিদূষক। অ্যাত বিলন্ধ! য্যামন দেব তা'র ঠিক তদক্ররূপ বাহন।

প্রতিহারী। আপনি যে বড় মহারাজের নিন্দা করিতেছেন ?

বিদূষক। কৈ রাজার তো কোন' কথা হয়
নাই। আমি দেবতাদের কথা বলিলাম। তা'
তুই কি বাপু জানিস্না। কোন' দেবতা হংসবাহন, তিনি পাঁয়ক্ পাঁয়ক্ করিতে করিতে যাত্রা
করেন। কেহ মার্জার-বাহন, কেহ মূষিক-বাহন।
উভয়ে পথে সাক্ষাৎ হইলে আাক্বার 'ম্যাও' শব্দ ভারে পথে সাকাৎ বাইন করে' কোথা যে
পলা'বেন পথ পাননা। বাহন-হীন হ'লেই গণেশ
দানার গড়াগড়ি। এইরপ কোন' দেবতা ময়ুরবাহন, কেহ গরুড়-বাহন, কেহ র্য্য-বাহন, কেহ

I was need.

পেচক-বাহ্নু, কেই রা আসভ-বাহন। আছি। ভাই প্রতিহারী! গাধা কিরূপ ডাকে তুমি জান ?

প্রতিহারী। আচ্ছে না, আপনি জানেন ?

বিদ্যক। ওরে ভাই। তুই তো দেখ্ছি তবে খুব চালাক। তা' তুই ভাই। মহারাজকে কিছু বল্বি না কি? ফদি আাকান্ত বলিস্ তবে অন্ততঃ দক্ষিণ হস্তের ব্যাপার শেষ হ'লে, আমি কুঁপো কাৎ করিয়া চৌদ্দপো হ'লে তবে বলিস্।

প্রতিহারী। মহাশয়! দক্ষিণ হস্তের ব্যাপার এবং চৌদ্দ পো হওয়া বুঝি, কুঁপো কাৎ কি ?

বিদ্যক। ভাই! তা' কি জান, উদর পূর্ণ করিয়া আহার করিবার পর চীৎ হইয়া শয়ন করিলে যদি চাড় লাগিয়া ভুঁড়িটা ফেঁদে' যায়, সেই ভয়ে সেটাকে অ্যাক্ পাশে রাথিয়া দি।

🕝 প্রতিহারী। আজে, অ্যাথন বুঝিলাম।

বিদ্যক। বুঝ্বে না ক্যান ? তুমি তো আর নির্বোধ নও, তুমি অ্যাকজন বুদ্ধিজীবী রাজকর্ম-চারী। ভাই প্রতিহারী! তুমি রাজসংসারে কাজ ক্রিয়া যে বেতন পাও তাহাতেই কি তোমাদের সংসার খরচ চলে, না অন্য কোন প্রকার রীতিমত আয়ের পন্থা আছে ?

প্রতিহারী। আজে তাহাতেই চলে, তবে দেশে একটা মুদিখানার দোকান আছে।

বিদূষক। খাঁগা, মুদির দোকান! তবে ত ভাই! ভূমি রাজার চেয়ে বডলোক হ'বে। তা' ভাই! ভবিয়াতে এ গরীব ব্রাহ্মণকে ভূলনা।

প্রতিহারী। মহাশয়! ব্যাপার কি কিছুই
বুঝিতে পারিতেছি না, স্পান্ট করিয়া বলুন্ না।

বিদূষক। ওরে ভাই ! স্বয়ং বেদব্যাদ ঠাকুর মহাভারত লিখিতে আরম্ভ করিয়া প্রথমেই বলে'ছেন, তোমারই জয় জয়কার।

প্রতিহারী। মহাশয়় দে কি ! কৈ কি বলে'ছেন গ

বিদ্যক। তবে ভাই! প্রকৃত তত্ত্ব শোনঃ—

"নারায়ণং নমস্কৃত্য নরকৈব নরোভ্রমম্।"

"দেবীং সরস্বতীকৈব ততাে জয় মুদীরয়েং॥"

ঐ স্থাথ,—ততাে জয় মুদীরয়েং। প্রথমে

নমকারাদি বাজে কথা বলে,' তার পর আসল

কথা বলিলেন। মুদির জয়। বলি আর অধিক কিছু শুন্তে চাও ?

প্রতিহারী। আজে না, আপনি যথন বোল্ছেন, তথন ও বিষয়ে সন্দেহ কি।

বিদৃষক। আমি আবার কি বোল্ছি ? স্বয়ং বেদব্যাদ বলিয়াছেন।

প্রতিহারী। তাইতো নহাশয়! রাজসভায় স্যাত সভ্য আছেন,ইতিপুর্কো কেহই তো আমাকে এ কংখা বলেন নাই।

বিদৃশক। ওহে ভাই! ওরা সভ্য নয়, সব ভ্ও।
তা' কি জান সধার বিছে কি সমান। ওরা আধ্যাজ্যিক অর্থ পা'বে কোপা? বিজ্যাদরে ১৪ স্থাপনপুদ্দক)
দে সবগুলি যে এইপানে মজ্ত। আর কি অন্য
কোপাও আছে? তা না হ'লে মহা রাজের ন্যায়
পরম জ্ঞানী ও ম্যাধারণ গুণবান্ ব্যক্তির মন
যোগান ও ভাঁহাকে মুটোর ভিতর করে' রাখা
ভূমি কি সহজ বিভার কাজ বিবেচনা করা।

প্রতিহারী। আজে আপনি যে মহা পণ্ডিত তা আমি বিলক্ষণ জানি। বিদূষক। তুমি জান্বেনা তে। জান্বে কে গ দেখিস্ ভাই! রাজাকে কিছু বলিস্নে।

প্রতিহারী। আমি অ্যামন নিমক হারাম
নই। বোল্বো আবার কি, আমি চিরদিনের জন্ত
আপনকার কেনা গোলাম হইয়া রহিলাম। যদি
আমার কখনও ভাল হয়, দেখ্বেন আপনাকে
কি করি। তা আস্থন আপনাকে ভোজনাগারে
লইয়া য়াই।

(উভয়ের প্রস্থান।)

যবনিকা পতন।





## তৃতীয় অঙ্ক।

### অপরাহ্ন।

( প্রমোদোভানে রাজা ও রাণীর প্রবেশ।)

রাজা। প্রিয়ে! আমি যা আশঙ্কা করিয়া ছিলাম ছুর্ভাগ্যবশতঃ তাহাই ঘটিল। মা লক্ষীর মনস্তুষ্টি হ'ল বটে, কিন্তু শনিগ্রহের বিষদৃষ্টিতে পড়িলাম।

রাণী। নাথ! কি প্রকার ঘটিল? বাজা। (রাণার কর্ণে এইরূপ এইরূপ।)

রাণী। মহারাজ। এক্ষণে বুঝিতে পারিতেছি, এই নিমিত্তই আমার দক্ষিণনেত্র স্পন্দিত হইয়া-ছিল। এক্ষণে কি উপায় হ'বে ?

রাজা। ইহারতো . কোন'রূপ প্রতিকার দেখিতেছি না। শনৈশ্চরের যে প্রকার বিজাতীয় ক্রোধ জন্মিয়াছে, তাহাতে নিশ্চিত আমাকে যৎ-পরোনান্তি বিপদাপন্ন হ'তে হ'বে। রাণী। দেব-চরিত্র অতি স্থর্কোধ। কি করিতে কি ঘটিল। যাহা হউক, তবু মন্দের ভাল বলিতে হইবে যে, ভগবতী কমলা আমাদের সহায় আছেন। তা' ভগবতী কি তুরন্ত শনিঠাকুরের উদ্দীপ্ত কোপা-নল হইতে আমাদিগকে রক্ষা করিতে পারিবেন ?

রাজা। কিছুই স্থির করিতে পারিতেছি না।
গত্যন্তর না থাকাতে এ জুর্ঘটনা ঘটিল। ইচ্ছাপূর্ববিকতা শনিএহের বিরাগভাজন হই নাই।
আরতো দিতীয় পত্য কিছু দেখিতে পাইলাম না।
সকলি নিয়তির খ্যালা। কার সাধ্য নিয়তিকে
বাধা ছায়। অবশ্যন্তাবিনী বিপদ ঘটিবার হ'লে
সচরাচর এইরূপ জটিল অবস্থাই হইয়া থাকে।

রাণী। ভগবান্ যা' করিবেন তাহা অমানবদনে
সহ্য করিতে হইবে। তাহাতে অসস্তোয় প্রকাশ
করা কিংবা দে সম্বন্ধে দ্বিক্তি করা মহা পাপ।
অনিত্য সংসারে তো চিরদিন সমান যায় না।
তবে স্থভোগান্তে চুঃখভোগ নিরতিশয় ক্লেশকর।
তা' বিধাতা যথন প্রতিবাদী তথন ও বিধ্যের
আন্দোলন বা আলোচনা না করাই ভাল।

রাজা। প্রিয়ে! আমি তোমার জন্মই চিন্তিত হইতেছি, নিজের জন্ম অধিক কাতর নই।

রাণী। জানি নাথ! তা' জানি। আপনি যে অধীনীর প্রতি দর্বদা একান্ত দয়াশীল, তাহা আমি বিলক্ষণ অবগত আছি। তা' যখন বিধি বিমুখ, তখন আর আপনি কি করিবেন? দেবতা বাদ সাধিলে কে রক্ষা করিতে পারে? তা' আপনি আমার জন্য চিন্তাকুল হইয়া নিজ স্বাস্থ্য-ভঙ্গ করিবেন না। ভটা বিপন্ন হইলে কোন্ সাধ্বী রমণী স্থভোগের লাল্যা করে? আতে কাল মথন স্থথের অদ্ধাংশ-ছারিণী হইয়াছি, তখন অকুতোভয়ে তুংথেরও সমাংশ-ছারিণী হইব।

ন রাজা। প্রিয়ে! তুমি আনার এইরূপ পতিদেবতা গুণবতী ভাষ্যাই বটে। তা' যখন শনি
ঠাকুর আমার প্রতি নিতান্ত বাম, তখন আমার
রাজ্যময় যে অতি শীঘ্র অতি রৃষ্টি, অনারৃষ্টি, শলভপতন প্রভৃতি নানা নৈস্গিক উপদ্রব ঘটিবে,
তিষ্বিয়ে আর অণুমাত্র সন্দেহ নাই। তা' আমার
অপরাধে যে নিরীহ প্রজাবর্গ বিবিধ উৎপাত সহ্

করিবে ইহা আমি স্বচক্ষে প্রত্যক্ষ করিতে পারিব না। বর্ত্তমান অবস্থায় বিবেচনা করি প্রজাগণের কট পরিহারার্থ সঙ্গর আমার রাজ্য পরিত্যাগ করাই বিধেয়। অতএব আমি কল্য প্রত্যুয়ে নিজ রাজ্যের সামা অতিক্রম করিয়া কোন' দূরদেশে যাইব।

রাণী। মহারাজ! আমার গতি কি হইবে ? রাজা। তুমি চির-স্তথোচিত। শিরীযকুস্তম-স্তকুমারী রাজমহিণী। তুমি কি আমার মত পথ-ক্লেশ দহ্য করিতে পারিবে ? আমি বোধ করি তোমার না যাওয়াই ভাল।

রাণী। মহারাজ! আমিইতো তাবং অনর্থের
মূল। আমার পরামর্শেই তো এ বিপত্তি ঘটিল।
আপনাকে পরিত্যাগ করিয়া রাজভোগ কি ছার,
আমি স্বর্গ স্থভোগ করিতেও চাহি না। আপনকার সঙ্গে বনে বাস করিয়াও আমি স্থিনী হইব।
এ অধীনীকে ত্যাগ করিবেন না। যে কয়দিন
আর প্রাণধারণ করি, য্যান মহারাজের শ্রীচরণকমল সেবন করিতে করিতে জীবন বিসর্জ্বন করি।

রাজা। দ্যাথ, পদত্রজে নানা তুর্গমন্থানে বিচরণ করাতে তোমার অতীব ক্রেশ হইবে, এই জন্মই কেবল আমি তোমাকে আমার সমভিব্যাহা-রিণা হইতে নিষেধ করিতেছি। তা যদি সঙ্গে যাইতে একান্ত বাসনা হয় যাইবে।

রাণী। কৃতার্থ হইলাম। ভা'নাণ! কিরূপ অবস্থায় নগর হইতে বহির্গত হইব ?

রাজ।। ছদ্মবেশে যাইতে হইবে, নতুবা প্রকৃতিবর্গ চিনিতে পারিলে বিভাট ঘটিবে।

রাণী। তাহাই হটবে। যথন সঙ্গিনা হইবার অনুমতি পাইয়াছি, তখন আমি চরিতার্থ হটয়াছি। যেখানে থাকি মহারাজের চরণ সেবায় নিরত থাকিলে পরম স্থে আমার সময় অতিবাহিত হইবে। আমি জনশূন্য অরণ্যকেই স্থরম্য হস্ম্য-তল বিবেচনা করিব। মহারাজ না থাকিলে এ রমণীয় প্রাদাদও ভয়স্কর শাশানের মত আমার চক্ষুঃ-শূল হইবে।

রাজা। বেত্রবতি।

(প্রতিহারীর প্রবেশ )

প্রতিহারী। মহারাজ! আজ্ঞা করুন। রাজা। ভাগ ভূমি শীঘ্র যাইয়া বয়স্থ বসন্তকে আফ্রান কর।

প্রতিহারী। যে আজ্ঞানহারাজ!
(গ্রতিহারীর প্রথান।)

( विष्यदकत श्रादश । )

রাজা। (বিদ্যকের প্রতি) বয়স্তা! শনিচাকুরের তৃপ্ত্যর্থে যে কিছু শান্তি স্বস্ত্যয়নাদি করিতে হয় কল্য প্রভাতে তাহা করিবে। যা কিছু অর্থের আবশ্যক হইবে আমার নাম করিয়া কোষাগার হইতে লইবে। দেখ য্যান অর্থব্যয় বিষয়ে ক্বপণতা না হয়।

বিদূষক। (সহাজমূপে) যে আজ্ঞা মহারাজ!
(বিদূষকের প্রস্থান :)

রাজা। বেত্রবতি!

(প্রতিহারীর প্রবেশ।)

রাজা। (প্রতিহারীর প্রতি) অমাত্য যোগন্ধ-বায়ণকে অ্যাকবার এখানে আসিতে বল। (প্রতিহারীর প্রহান )

## ( যোগন্ধরায়ণের প্রবেশ।)

রাজা। (যোগন্ধরায়ণের প্রতি।) দেখুন, আপন-কার উপর একটী গুরুকার্য্য ভার অর্পণ করিবার সঙ্কল্প করিয়াছি। আপনি আমার পিতার আমলের বহুদশী মন্ত্রী: স্ত্রাং আপনার দ্বারা যে সে কার্য্য স্তারুরপে সম্পন্ন হুইবে তদিবয়ে আমার দৃঢ় বিশাস আছে। শনিঠাকুর যে আমার প্রতি অত্যন্ত বিরূপ হইয়াছেন তাহাতে৷ আপনি অগ্ন প্রভাতে স্বচকে দেখিয়াছেন। তা' আমি রাজ্য পরিত্যাগ করিয়া না গেলে রাজ্যের কিছুতেই কল্যাণ নাই। প্রজাদিগকে আমার অপরাধে বিবিধ উৎপীড়ন সহ্ করিতে হইবে। অতএব কল্য প্রহ্যুষে আমি মহারাণীর সহিতপ্রাসাদ হইতে বাহির হইয়া দেশান্তরে যাইব। আমার অবর্ত্নানে আপনি রাজ্য শাসন করিবেন। কি কারণে কোথায় গেলাম ইহা আমি মহিধী আর আপনি এই তিন জনমাত্র জানিলাম। দেখিবেন এ রতান্ত য্যান চতুর্থগামী না হয়। প্রজারা য্যান ঘুণাক্ষরে প্রকৃত রভান্ত জানিতে না পারে, ক্যাননা অনেকে কৈবল

রাজদণ্ডের ভয়ে স্থায়পথে চলে। সত্য কথা প্রচার হইলে প্রজাবর্গ উচ্ছুখল হইবে। অরাজক জন-পদে নানা দোষ সম্ভূত হয়, রাজাই উদ্ভূ লোক-দিগকে দণ্ডবিধান করিয়া শাসন করেন বলিয়া রাজ্যের স্থিতি ঘটে। আমরা তীর্থযাত্রা প্রসঙ্গে বহির্গত হইয়াছি, ইহাই ঘোষণা করিবেন। এত-দতিরিক্ত অন্য কিছু যাান প্রকৃতিবর্গের কর্ণগোচর না হয়।

যোগন্ধরায়ণ। বিপৎপাত হইবে আশস্কা করিয়া অগ্রেই রাজধানী ত্যাগ করিবেন।

রাজা। যখন বিপৎ অবশ্যস্তাবিনী, তখন অনর্থক প্রকৃতিবর্গকে বিপদে জড়িত করিবার প্রয়োজন কি 🕈

যোগন্ধরায়ণ। মহারাজকে আর এ সম্বন্ধে কি উপদেশ দিব।

( যোগন্ধরায়ণের প্রস্থান।)

রাণী। নাথ! পথে যাইবার জন্ম কিছু দম্বল সঙ্গে থাকা কর্ত্তব্য ; অতএব আমি ভগবতী কমলা প্রদত্ত অমূল্য মুক্তাহার এবং কন্থার মধ্যে করিয়া কিঞিৎ হীরকাদিরত্ব সঙ্গে লইতে বাসনা করি। মহারাজের কি অনুমতি হয় ?

রাজা। (ঈশং হাশিয়) তোমার যেরূপ অভিক্রচি হয় করিও। ফলকণা যখন ছদাবেশে গুপ্তভাবে যামিনীযোগে যাত্রা করিব,তথন উহা ব্যবহার
করিবার কি অবসর ঘটিবে?

রাণী। মহারাজ! সঙ্গে থাকিলে কি ক্ষতি? হঠাৎ যদি প্রয়োজন হয় সে সময়ে কোথায় পাওয়া যাইবে?

রাজা। প্রিয়ে! যা' ভাল বোধ হয় করিও সে বিমবে আমার আপত্তি নাই। তবে প্রাকৃত জনের আয় শোকাভিভূত হওয়া হ'বে না। প্রবল ঝটিকা উপস্থিত হইলে পর্কাত যদি রুক্ষের মত চঞ্চল হয়, তবে তাহার আর অভঃমার কোথায় ? অচলের আর অচলত্ব রহিল কৈ? ফলতঃ বিকারের কারণ মত্ত্বে যাঁহাদের চিত্ত-বিকৃতি না জন্মে, তাঁহারাই প্রকৃত ধীর বলিয়া গণ্য হন। অত্রব আমরা কোনও প্রকারেই অবসন্ধ না হইয়া থৈয়্য সহকারে সমুদায় বিপদের সম্মুখান হইতে

চেষ্টা করিব। ভবিশ্যতে কেহ য্যান এ কথা না বলিতে পারে যে, ঐতিৎস সামান্ত রাজ্য ভ্রন্ট হইয়া শোকে উন্মত্রপ্রায় হইয়াছিল। ঐ স্থাথ ভগবান সূর্য্যদেব আমার প্রতি সদয় হইয়া ইহাই উপদেশ দিয়া অস্তগমনোন্মূথ হইতেছেন, পতন অবশ্যস্তাবী হইলে কেহই আগুরক। করিতে সমর্থ হয় না। ভাথ, পতনোনাুথ ব্যক্তি একটা মাত্র কর প্রদারিত করিয়া কোনও বস্তু অবদ্বনপূর্বক রক্ষা পায়। কিন্তু আমি সহস্রকর হইয়াও সময়োপনীত স্কুতরাং অপরিহার্য অধংপতন হইতে কিছতেই রক্ষা পাই-লাম না। কিন্তু তাই বলিয়া লুপুনৈর্য্য হই নাই। প্রত্যুবে সে তাত্রমূর্ত্তি ধারণ করিয়া উদয়াচলে তাখা দিয়াছিলাম, সেই আরক্ত মূর্ত্তিটেই অধঃপতিত হই-তেছি। বস্তুতঃ যাঁহারা প্রকৃত মহান্, কি সম্পদ কি বিপদ সকল অবস্থাতেই তাঁহারা তুল্যরূপ থাকেন; কদাচ হর্মবিষাদে অধীর হন না। তা'এদ আমরা সম্প্রতি সায়ংকালীন সন্ধ্যাবন্দনাদি নিত্যকর্ম সম্পা-দন করিতে দেবগৃহে গমন করি। শীঘ্রই বৈতালিক-গণের সাস্ক্য সঙ্গীত আরক্ষ হইবে। বেতাবতি।

### ( প্রবিষ্ট হইয়া)

প্রতিহারী। মহারাজ ! আজ্ঞা করুন।
রাজা। দেবগৃহে যাইব, পথ প্রদর্শন কর।
প্রতিহারী। মহারাজ ! এই দিকে আস্থন
সকলের প্রস্থান।

#### (नशर्था।

রাগিণী প্রবী—তাল আড়া ঠেকা।

দিনমণি অস্তাচলে, ঐ ব্ঝি যার চণে';
স্বকরে রঞ্জিকরে' প্রকৃতি-মৃথকমলে।
নবীন নীরদ রাজি কি স্কুল্র সাজে সাঙ্গি';

সিন্দূর ছটারি ঘটার ভ্লার ভারক-দলে।
হেরিলেই মনে লয়, প্রনেক শিথব চয়,
জড়ীভূত হ'য়ে রয়, প্রনীল অধর তলে।
বিভূপ্রেম–রাগে ভরা, রজ্মূর্তি বিশ্বস্তরা;
ভাসিছে উল্লাসভবে যানে আনন্দাশ্রজলে।
আমরি! কি মনোলোভা, পশ্চিম গগনের শোভা!
স্বাদীর স্বান্বিভা ব্রিম ঐ উঠে উপলে'।
কভূ হয় অমুমান, বিচিন্দ নন্দনোভান;
হরিতে বিশ্বের প্রোণ, জুড়ায় নয়ন য়ুগলে।
অমুপমা এ স্থ্যা প্রচারে তাঁ'রি মহিমা;
চিত্রিত এ বিশ্বিত যে কাকর ভূলিকাতলে।

হেরে' কোন্ সহলয় ভাবে না বিভার হয়;
না ভাবে ভাবেময় ভূপে ভবের ভাবনা ভূপে'।
পবন তপন শনা গ্রহতারা দিবানিশি;
অবনত শিরে যাঁহার নিদেশ মানিয়া চলে।
যেতে ভব দিল্পারে সে দয়াল কর্ণধারে;
প্রাণভরে ডাক যাবং না পড় কলে-ক্বলে॥

सर्वानका शक्ता

ইতি তৃতীয় অস্ক।





# চতুর্থ সঙ্ক

#### রাজ পথ।

(ছল্লেশে রাজা ও রানীর প্রবেশ।)

রাজা। প্রিয়ে! রজনী প্রভাতপ্রায়া। রাত্রি শেষ হইবার পূর্নের নগরের বাহিরে না যাইতে পারিলে প্রজাবর্গ আমাদিগকে দেখিয়া চিনিতে পারিবে। অতএব একটু সহর আদিবার চেন্টা কর।

রাণী। মহারাজ! আর কতদূর বাইতে হইবে, আমরা কি রাজ্যের দীমা অতিক্রম করি নাই?

রাজা। প্রিয়ে! এই কতিপয় পদ আদিয়াছ
মাত্র; অ্যাখনও আমরা রাজধানী উত্তীর্ণ হই নাই।
দৌর্ঘনিখাদ পরিভাগে পূর্বক স্বগত) হা বিধাতঃ! তোমার
মনে কি এই ছিল ? যদি জানিতে ছু'দিন পরে
স্থভোগ হইতে বঞ্চিত করিবে, তবে আমাদিশকে

চিরত্বংখী কর নাই ক্যান ? তা' হ'লেতো এতাদৃশ গুরুতর ক্লেশাস্ভব হ'ত না। (রাণার প্রতি) প্রিয়েশ শিরীষকুস্থমপেলবা চিরস্থখোচিত। তুমি অনভ্যন্ত পথভ্রমণ-ক্লেশ সহ্ করিতে পারিবে না ভাবিয়াই তোমাকে আমার সঙ্গে আসিতে নিষেধ করিয়া— ছিলাম। তাখ, তুমি সঙ্গে থাকাতে আমাকে বিবিধ প্রকারে অস্থবিধা ভোগ করিতে হইতেছে।

রাণী। নাথ! অভ্যাসবশতঃ চু'দিন পরে পথশ্রম ক্রমে সহ্বেদন হ'বে। আমাদের অসঙ্যা দরিদ্র প্রজাতো সহাস্তম্বংথ কত কইকর কার্য্য করিতেছে। কিছুদিন পরে আমিও তাহাদের মত অমানবদনে সর্ব্ব প্রকার ক্রেশ সহিব।

রাজা। প্রিয়ে! মঙ্গলময় ঈশ্বের উপরে আন্তরিক শ্রজা ও বিশ্বাদ থাকিলে মানুষ তাঁহার উপর নির্ভর করিয়া যে কোনও অবস্থাতেই স্থাইতে পারে। ফলতঃ তিনি আমাদিগকে যথন যে দশায় রাখিবেন, তাহাতে সন্তন্ত না থাকিয়া দেই সর্কেশরের প্রতি বিরক্তি প্রকাশ করা আমাদের পক্ষে যার-পর-নাই মহা পাপের কার্ম্য।

আমরা কেবল উর্দ্ধৃষ্টি হইয়াই সর্ব্বদা তুংখানুভব করি। যদি নিম্নদিকে দৃষ্টিপাত করি, যদি কত শত সহস্র লোক আমাদের অপেকা শতসংস্থাপ অধিকতর জংখন্ডোগ করিতেছে, স্থিরচিতে অ্যাক-ধার ইহা চিন্তা করি, তা'হ'লে নিশ্চিত আমরা আপ-नामिश्रक यभीम (मोडाशाभानी (बाद कर्वि, এवः আমাদের প্রতি ভগবানের অকারণ এতাদুশ অপার অনুগ্রহ প্রদর্শন নিবন্ধন সেই অনন্ত করণাময় পর্ম পিতার নিকটে চিরকত্বেতা পাশে বদ্ধ হই। কল-কথা, সেই পরম কারণিক প্রমেধর আমাদের জাবনধারণের উপযোগী কোনও বস্তুই আমাদিগকে প্র্যাপ্তপরিমাণে প্রদান করিতে ক্রটি করেন নাই। আমরা যদি বিলাদী বা আরামপ্রামী না হইতাম, তা'হ'লে এ ভব প্রাঙ্গণে (কামও বস্তুরই অভাব অকুভব করিতাম না। সাগ, জল, বায়, অগ্নি, আলোক প্রভৃতি পদার্থ প্রাণ ধারণের পক্ষে একান্ত প্রয়োজনীয় ভাবিয়া তিনি অ্যাচিতভাবে সেওলি তাঁহার বিশ্বরাজাের সর্পতি স্থলভ করিয়াছেন। এ অনন্ত বিশ্বভাণ্ডারে দে সমুদায় লাভ করিতে

কাহাকেই সমধিক আয়াস স্বীকার করিতে হয় না।
সে পক্ষে বিশ্বপতির এ স্থবিশাল বিশ্বরাজ্য অবারিত
দ্বার। তদিষয়ে ধনী ও দরিদ্রের মধ্যে ইতর বিশেষ
নাই। ভগবান্ নিরপেক্ষ। তিনি সর্বজীবে সমদৃষ্টিঃ
তাহার এ অনন্ত ব্রহ্মাণ্ডে কোনও বিষয়েই অণুমাত্র
পক্ষপাত নাই। মানুসের মত তিনি অনুরোধ,
উপরোধ বা উৎকোচের বশীভূত হন না। কোটি
কোটি অনন্ত জগং যাহার অনন্ত বিভূতির
পরিচয় দিতেছে, ক্ষুদ্র অকিঞ্ছিকর মানব সেই
রাজরাজেশ্বর বিরাটপুরুষকে কি উৎকোচ দিয়া
বশ করিবে। তবে তাহাকে আয়ত করিতে হইলে
শুদ্ধ আত্রিক প্রদ্ধা ও ভক্তির প্রয়োজন হয়।

প্রাণাধিকে ! আহা প্রেমময় ভগবানের গুণের
কি সীমা আছে ? কাহার সাধ্য সেই অপার
মহিমাণবের যথাবথ বর্ণন করে। তিনি বাক্য
এবং মনের অতীত। অভ্রান্ত বেদবেদান্ত ও চূড়ান্ত
তদন্ত করিয়া তাহার, অন্ত পাওয়া দূরে থাক্, একদেশমাত্র নিরূপণে অসমর্থ। প্রিয়ে! তাহার গুণের
ক্যাকি ব্লিব। তিনি অনন্তকোটি ব্রক্ষাণ্ডের

একাদীশ্র হইয়াও নিরন্তর ক্ষুদ্রতম কীটাণুর প্রতি স্লেহদৃষ্টি রাথেন। তিনি নিতান্ত অসহায় দীন হীন জনের ও নিয়ত সংবাদ লন। যাহারা ঈশ্রত্যাগী ঘোর নাস্তিক,—যাহারা জীবনধারণে ভুলেও কখনও তাঁহাকে ডাকেনা,—যাহারা প্রাণাত্তেও কদাপি তাহাকে চায় না, দেই সকল মহাপাপিষ্ঠ পাষ্ডগণের ও দারে দারে ভিক্ষুর ন্যায় অ্যাচিত-ভাবে উপস্থিত হইয়া বারণ্বার তাহাদিগকে স্বর্গের পথ ভাগাইয়া দিতে (চন্টা করেন। কিন্তু আমরা এরপ অপদার্থ,—সাংসারিক মোহে অভিভূত হইয়া এরপ অন্প্রা হইয়াছি যে, বান অক্তিরে জীব-জগতের উপরে অজস্র করুণাবারি বর্ষণ করিতে-ছেন, সেই অশেষ মঙ্গলালয় অতুল দয়লি স্থায় পিতাকে উপেক। করিয়া—ভাহার বিশ্বজনীন নিখিল স্ষ্টি কাথোঁর প্রতি দৃষ্টি না রাখিয়া, — প্রাণান্তকরী তুরাশার ছলনায় হত্তবৃদ্ধি হইয়া,— নিজ কল্যাণসাধনপ্রতির দিকে ভ্রাক্ষেপ না করিয়া,— আপাত রম্য অথচ পরিণাম বির্দু অলীক স্তথ-লাল্সায় মুগ্ধ হইয়া—কিপুপ্রায় ইতস্তঃ পাব্যান হই। হায়। আমরা কৃতত্বতার এরপ চরম-শীমায় উপনীত হইয়াছি যে, যিনি দয়া করিয়া আমাদিগকে দেহ প্রাণ জীবন প্রভৃতি যথাসর্বাস্থ দিয়াছেন, দিশান্তে আনকবার কুতজ্ঞহ্লায়ে ভাঁহাকে স্মরণ করিবার অবসর পাই না। আমরা পরিণাম-দশিতায়ও আকিকালে জলাঞ্জলি দিয়াছি: ক্যাননা তিনিই যে আমাদের পরম শরণ, জীবনে মুরুণে অন্বিতীয় স্কৃহ্ অ্যাক্মাত্র নিস্তার কণ্ডা, পরলোকে দাঁড়াইবার স্থল, এজ্ঞান পর্য্যন্ত হারটেয়াছি। এরূপ নিতা সতা প্রম হিতৈ্যা চির্স্থাকে না চিনিয়া মাতুষ যে অনিত্য কণ্ডস্র হুচ্ছ বস্তুর জন্য লাগায়িত হয়, মানুদের পকে ইহা অপেক। অধিক ছুর্ভাগ্যের বিষয় অহা কি ২২তে পারে!

চিন্তা। নাথ! আমাকে সঙ্গে না আনিলে এ অধীনীর এরূপ জ্ঞানপ্রদ বাক্যামূত শ্রেবণ করিয়। কর্ণ জুড়াইবার কোন'ক্রমেই স্তবিধা ঘটিত না।

রাজা। প্রিয়ে! আমিও যে তোমার মত জাবিতোপমা চিত্রঞ্জিনী সঙ্গিনী হারা হইলে একান্ত বিষাদগ্রস্থ নাইইতাম তাহা নহে, তবে আমি কেবল তোমার পথক্রেশ পরিহারার্থ একাকী আসিতে
সক্ষয় করিয়াছিলাম। অকস্থাৎ একি বিষম বিভাট
উপস্থিত! এতাবংকাল নানা কথা প্রসঙ্গে অভিনিবিন্ট থাকায় অস্পন্ট চন্দ্রালোকে অথ্যে এবিপত্তি
লক্ষ্য করি নাই, অ্যাথন দেখিতেছি সম্মুখে অ্যাক
মার্গরোধনী স্তর্হৎ নদী বহিতেছে। আপাত দর্শনে
এ নদী স্তর্ত্তর বলিয়া অনুমান হইতেছে। অথচ
নদীগর্ভে নোকাও দেখিতেছি না। এক্ষণে এতাদৃশ
ঘোর তুর্যোগে কি উপায় করা যায় ? বামদিকে
দেখিতেছি ভয়ঙ্কর শাশানভূমি, স্ততরাং ও স্থানে
গিয়া আশ্রয় লইবার ও স্তবিধা নাই। জানিনা এ
সমস্ত শনিগ্রহের মায়াপ্রভাবেজাত কিনা ?

চিন্তা। (শানর আবেশবশতঃ বিক্তচিত্ত ইইয়)
মহারাজ! এ নদী সবিশেষ দয়া করিয়া আমাকে
এইরূপ উপদেশ দিয়া নিজপতি রত্নাকরের উদ্দেশে
ধাবিত হইতেছে, কায়মনোবাক্যে সর্ব্রদা পতিসেবা করিবে। (শঞ্জনিবন্ধনপ্রক) অয়ি তরঙ্গিনি!
তুমি পতিসঙ্গমোৎস্তকা ইইয়া যে বিশুক্ষ পুজ্পোপহার সঙ্গে লইয়া স্বামি সকাশে যাইতেছ, তাহা তব

প্রাণবল্লভ রত্নাকরের কিছুতেই পরিধানযোগ্য নহে।
আমি রত্নাকর ছহিতা ভগবতী কমলার প্রসাদলক
মণিময় হার তোমাকে প্রদান করিতেছি, তাহাই
অমুরূপ উপঢৌকন হইবে। সদয় হইয়া তদ্গ্রহণপূর্বকি আমাদিগকে পথ ছাড়িয়া দাও। আমরা
আরেশে পরপারে চলিয়া যাই। (এই বালয়া উন্মন্ত,
প্রায় কঠকেশ হইতে মূক্তামণিময় হার জলে নিজেশ কার্রামাত্র
সন্মুখে নাবিকবেশে নৌকা লইয়া শনি উপস্থিত।)

রাজা। (নাণিকের প্রতি) আমি পত্নীর সহিত পারে যাইব, তোমাকে কি তরপণ্য বা পারি— শ্রামক দিতে হইবে বল এবং নৌকাখানি অপেকা-কৃত কিঞিৎ অধিক নিকটে আনয়ন কর।

নাবিক। (সালহিত ইইলা বিশ্বর প্রকাশ পুস্তক)
কৈ তুমি এই ভীষণ রজনীতে অ্যাক পরম রূপবতী
কামিনীকে দঙ্গে করিয়া শাশানপ্রদেশে ঘুরিতেছ?
তোমাকে দেখিয়া আমার মনে এইরূপ সংশয় হইতেছে যে, তুমি পরস্ত্রী হরণ করিয়া পাছে প্রকাশ্য
রাজপথ দিয়া গমন করিলে কেহ অনুসরণ করে,
এই ভয়ে তুর্গন শাশানপথ অবলম্বন পূর্বক পলায়ন-

পরায়ণ হইয়াছ। এ অবস্থায় আমি সহসা তোমা-দিগকে পরপারে লইয়া যাইতে সাহস করি না। তোমরা উপায়ান্তর দ্যাখ।

চিন্তা। (কুণিত ইইয়া) রে অনান্নবেদী শঠ!
তুই যে এতাদৃশ মহাত্মাব্যক্তির নির্মাল চরিত্রের
উপর এরূপ য়ণিত ভাবে কটাক্ষপাত করিয়া
অ্যাপনও জীবিত রহিয়াছিদ্, ইহাতে আমি চমৎকৃত
ইইতেছি। তুই যাঁর নিজ্লক্ষ চরিত্রের উপর
দন্দিহান ইইয়াছিদ্; ইনি প্রাতঃম্মরণীয় পুণ্যকীর্তি
প্রাগ্দেশ নৃপতি শ্রীবংদ এবং আমি তাঁহার সহধর্মিণী প্রাণ্জ্যোতিদেশর চিত্রদেনের কন্তা চিন্তা।
এই নির্দোষ নৃপমণি ক্রয়হ শনি কর্তৃক ঈদৃশী
শোচনীয় দশায় পাতিত ইইয়াছেন।

নাবিক। দেবি! শনি দেবতা হইয়। নির-পরাধ মনুগ্যকে পীড়ন করিয়া কি প্রকারে দেব-সমাজে মুগ ভাখান ? তাঁহার কি এরূপ য়ণিত কার্য্য করিতে লজ্জাবোধ হয় না ?

রাণী। যার যে স্বভাব তাহা কিছুতেই অপগত হয় না। না ম'লে কি স্বভাব যায় ? দ্যাগ্ম বিমল- সলিলবিহারী রোহিতমংস্থের গাত্র হইতে যে বিস্র বা শক্ষের তুর্গন্ধ নির্গত হয়, তা' কি তাহাকে কভু প্রাণ থাকিতে পরিত্যাগ করে ?

নাবিক। (এই কণা শুনিয়া তীরে অব্তরণপূর্বক স্বিন্য়ে) মহারাজ। আমার এ ক্ষুদ্র নৌকা অধিক ভার বহন করিতে পারিবে না। রাণীর কক্ষণতা কন্থার ভার আমি অগ্রে পরীক্ষা করিতে চাই।

রাণী। এই ধর। ইহা রত্ন পূর্ণা। ইহার ভার অধিক নয় অতি যৎসামান্য।

নাবিক। রাজন্! এক্সণে আমি চলিলাম।

যাহাতে আমার প্রয়োজন, তাহা হস্তগত হইয়াছে।
(অভরীক্ষণত হইয়া) রে শশধর-কুল-কলঙ্ক নৃপাধ্য! তুই আস্থানমণ্ডপে আমাকে অবজ্ঞা করিয়া
যে সিন্ধুকত্যাকে কেবল বিভাধিষ্ঠাত্রী দেবতা বোধে
সম্মানিত করিয়াছিলি, সম্প্রতি সে আসিয়া মুক্তাহার ও রত্নপূর্ণা কন্থা রক্ষা করুক্ না। তাহার কি

সাধ্য যে সে আমার কোপ হইতে তোকে রক্ষা
করিতে পারে। তেতাযুগে এই জলধিকত্যাই
জানকীরূপে জন্মগ্রহণ করিয়া মদীয় প্রভাববশে

নিরন্তর নিশাচরী চেটীগণ দ্বারা পরিবৃত হইয়া বহু কাল তাহাদের মর্মান্তিক তাড়না সহ্য করিয়া দশা-ননের অশোকবনে অবস্থিতি করিয়াছিল। ক্রোধ উদ্দীপ্ত করিয়া ত্রৈলোক্যাধিপতি বলি ভ্রম্ট-রাজ্য হইয়া অন্তাপি অন্তমদাচ্ছন্ন নাগলোকে অব-স্থিতি করিতেছেন। অধিক কি বলিব, হর ও বিরিঞ্চি যাঁহার চরণ দেবা করেন, সেই লক্ষ্মীপতি বিষ্ণুও আমার কোপে পড়িয়া কীট হইয়া পর্বতে চক্র কর্ত্তন করিয়াছিলেন। ও রে বর্বর ! আমি তোর কাছে অধিক বাক্যব্যয় করিতে চাহিনা। তুই অ্যাক্-মাত্র যার বলে ও যার ছুফ পরামর্শে আমার অব-মাননা করিয়াছিস, তোর সেই চিন্তাকে শীঘ্র তোর সংদর্গ হইতে বিঘটিত করিয়া পুরুষান্তরের প্রতি অমুরক্তা করিতে পারিলে তবে আমার নিস্তার। ( युगपर मान (नोका अ नहीत ভित्ताधान )।

চিন্তা। (শনির বাক্যবাণে অতীব মর্মাহত ও বিষধবদন রাজাকে হংথাবেগে খুঁহুমান এবং পতনোমুথ দেখিয়া জাঁহাকে ধারণ পূর্বক) নাথ! কি হইয়াছে ? এরূপ কাতর হইলেন ক্যান ? প্রকৃতিস্থ হ'ন। রাজা। প্রিয়ে! শনি আমাকে এইরূপ এই রূপ কথা বলিয়া ভয় প্রদর্শন করাতে আমি ত্বদীয় অমঙ্গল আশক্ষা করিয়া সাতিশয় উদিগ্ন হইরাছি।

রাণী। মনুজেশ্ব ! আপনি অকারণ শনিকে ভয় করিবেন না। ভগবতী কমলার যেরূপ প্রভাব সহস্র শনি একত্র করিলেও সে প্রভাবের সমকক্ষ হ'বেনা। অতএব আপনি ভগবতীর বদনারবিন্দ-বিনিঃস্ত বাক্যাবলী স্মরণ করিয়া স্থান্থির হউন,এবং নিজ স্বাভাবিক ধৈৰ্য্য গাম্ভীৰ্য্য অবলম্বন পূৰ্ববক সহিষ্ণু-তার সহিত বিপৎ সাগর হইতে সমুশ্রীণ হইয়া জগতী-তলে এরূপ অক্ষয় কীর্ত্তি প্রতিষ্ঠিত করুন যে,এই ক্ষণভম্বুর দেহের অবসান হইলেও অনন্ত জীবন লাভ করিয়া যশঃশরীরে ধরাধামে চিরবিরাজিত থাকিবেন। রবিস্থত শনৈশ্চরকে আমি তৃণ জ্ঞান করি। আমি যদি মহারাজের সঙ্গে থাকি, তা'হ'লে সেই ছিদ্রা-যেয়ী ক্ষুদ্র বিরূপ শনির কি সাধ্য মহারাজের ছায়াও স্পর্শ করিতে পারে। শনির কেবল মুখেই স্পর্দ্ধা। ভাল বলুন্দেখি, কীটতুল্য শনি পরিশেষেমা জানকীর বা দুময়ন্তীর কি ক্ষতি করিতে পারিয়াছিলং তাঁহারা নিজ অমূল্য পাতিব্রত্য প্রভাবে ঘোর বিপত্তিদাগর হইতে উত্তীর্ণ হইয়া ধরণীতলে চিরকীর্ত্তি সংস্থাপিত করিয়াছেন। আপনি পতি-দেবতা এ চিন্তার জন্ম চিন্তিত হইবেন না। চিন্তা দেরপ জঘন্য মহিলা নয় যে অন্যের প্রতি আসক্তা হইবে। চিন্তাকে পতিপ্রাণা বলিয়া স্থির সিদ্ধান্ত করিবেন।

রাজা। প্রিয়ে ! তোমার প্রবোধ-বাক্যে
এবং ভগবতী কমলার সান্ত্রনা-বচন-ত্মরণে আমি
সম্প্রতি স্থিরচিত্ত হইয়াছি। অতএব ইহাই আমার
মনের বাসনা পথিকদিগের নিকট হইতে বিদিতমার্গ
হইয়া সৌতিপুর নগরোদ্দেশে যাত্রা করি।

রাণী। মহারাজের যাহা অভিপ্রেত, এ অধীনীরও যে তাহাই অভিলয়িত, ইহা কি আবার জানিতে হয় ? আমি সর্বাদাই সর্বান্তঃকরণে মহারাজের আদেশ পালনে প্রাণপণ করিতে প্রস্তুত আছি।

(উভয়ে সৌতিপুর ঘাইবার পথে প্রচণ্ড মার্ভিও তাপে সস্তাপিত হইয়া কিঞ্চিৎ কণ বিশ্রাম করিবার নিমিত্ত জ্যাক বট বুক্ষের ছারায় উপবিষ্ট হইদেন।)

রাজা। প্রিয়তমে! অধুনা শূকরীও শ্বরজল

পল্ললে অবগাহন পূর্বক কর্দমাক্ত কলেবর হইয়া প্রথর আতপ দন্তাপ নিবারণ করিয়া দচ্ছন্দে অব-স্থান করিতেছে, অথচ আমি এরূপ অধন্য যে, তুমি আমার অশেষ গুণবতী মহিষী ক্ষুৎপিপাদায় কাতর হইয়া এই স্তত্বংদহ দূর্য্য কিরণ দহ্য করিতেছ ইহা স্বচক্ষে দেখিয়াও বিদীর্ণ-হৃদয় হই নাই।

রাণা। মহারাজ ! সে জন্ম অণুমাত্র খেদ করি-বেন না। ভাল অবস্থায় আমিই তো সমস্ত স্থ্ধ-ভোগের অর্দ্ধাংশহারিণী হইয়াছিলাম। এক্ষণে যদি ক্রেশের সমাংশভাগিনী না হই, তবে আর মনুযান্ত্র থাকে কৈ ? তুঃখ প্রকাশ করিবেন না।

( ইত্যবসরে গমনশীল অ্যাক মংস্থজীবীর নিকট ২ইতে একটী শকুল (শোল) মংস্থা ভিক্ষা করিয়া)

রাজা। প্রিয়ে! এই মংস্টা দগ্ধ কর; যথন প্রাণ রক্ষার উপায়ান্তর নাই তথন এই মংস্থা ভক্ষণ করিয়াই অগুকার মত ক্ষুন্নিবৃত্তি করা যাইণ্।

রাণী । (দগ্ধ মংস্তের গাত্র সংলগ্ধ ভস্ম কালনার্থ জলা-শয়ে উহা নিমজ্জিত করিবামাত্র পুনকজ্জীবিত হইয়া জল মধ্যে অদৃশ্য ইইল দেখিয়া হাস্তপরায়ণ অস্তরীক্ষগামী শনির প্রতি) রে নিয় ণ গ্রহাধম! ঈদৃশ অসাধু কার্য্য করিয়া হাসিতে
লক্ষা হয় নাই ? হে শনি! দগ্ধ শকুল যে জীবিত
হইয়া জলমগ্র হইয়াছে, ইহাতে আমি উপকৃত বই
অপকৃত হই নাই; ক্যাননা ইতিপূর্বের যে হস্তে
মহারাজকে দেব ভক্ষ্য খাত্য প্রদান করিয়াছি, অত্য
সেই হস্তে দগ্ধ মংস্থা পরিবেশন করা উচিত নয়।
অত্তব সে জন্য আমি তুঃখিত নই। প্রভাত
উপকার করিয়াছ বলিয়া তোমাকে নসন্ধার করি।
তোমাকে ব্যক্তার বর্ণন করিলেন।)

রাজা। প্রিয়ে! এ ছুংখের খবস্থায় তোমাকে হাসিতে দেখিয়া আমি বিস্মিত হইতেছি।

রাণী। (সাধিত মুখে) যথন মহারাজের চরণ-পক্ষজ ব্যতীত এ জগতে আমার অন্য ধন নাই, তথন তাহা অক্ষত থাকিতে আমার বিষাদিত হইবার কোনওকারণ নাই। মহারাজের রাজ্যাদি বিবিধ ধন নফ হইয়াছে, স্নতরাং মহারাজ অনায়াদে তজ্জন্য স্কান নিরতিশ্য জুঃখানুভ্ব করিতে পারেন।

্রাজা। প্রিয়ে । হদীয় মুগাভোজ অপেকা

রাজ্যাদি যে আমার অধিক প্রিয় এ মর্ম্মণীড়াদায়ক কথায় আমি যার-পর-নাই ছুঃখিত হইলাম। ফলতঃ রাজ্যাদি নানা ভোগ্য বস্তু তোমার সঙ্গে আমার হস্তগত আছে বলিয়াই কেবল সেগুলি আমার প্রেমাস্পদীভূত দ্রব্য, অন্তথা নহে।

রাণী। প্রিয়তম! যদি প্রকৃতপক্ষে তাহাই হয়, তবে আর শনি আমাদের উভয়ের আামন কি অনিউদাধন করিয়াছে যে, তজ্জ্মু আমরা এরূপ ভগ্ন হৃদয় হই এবং অতিরিক্ত তুঃখ প্রকাশ করি ?

( প্রভাতে সপত্মীক রাজা সৌতিপুরের দক্ষিণ প্রাস্ত প্রদেশনিবাসী কাঠজীবীদিগের আলেরে উত্তীর্ণ হইলেন।
কাঠিকগণ দম্পতীকে দেখিরা এইরূপ
কথোপকথন করিতে লাগিল।)

১ম কান্তিক। দেবরাজ ইন্দ্র কি অস্ত্রগণের উপদ্রব সহ্য করিতে না পারিয়া শচীদেবীর সহিত স্বর্গরাজ্য পরিত্যাগ করিয়া নিরাপদে বাস করিবার অভিপ্রায়ে বিজনে আমাদের আবাসে আসিয়াছেন ?

২য় কান্তিক। আমার অনুমান হয় যে, দেব কন্দর্প হরকোপানলে ভস্ম হইবার পর বিধির কুপায় কথঞ্চিৎ নিজমূর্ত্তি লাভ করিয়া ভবিয়তে পুনরায় যাহাতে ঈদৃশী বিপত্তি না ঘটে, কেবল সেই উদ্দেশ্য সাধন করিবার অভিপ্রায়ে রতির সহিত এই বিজনস্থানে আশ্রয় লইতে আসিয়াছেন।

তয় কাষ্ঠিক। ইহাও ঘটিতে পারে পূর্ণচন্দ্র রাহ্ত-ভয়ে স্বর্গ পরিত্যাগ করিয়া দেবী রোহিণীর সহিত এই নির্জনস্থানে সমাগত হইয়া থাকিবেন।

কোষ্টিকগণ পরম্পর ঈদৃশ নানা কথা বলিয়া সমাদর পূর্বক সাষ্টাঙ্গে প্রণাম করিলে পর রাজা (নিজ আমৃল বৃত্তান্ত বর্ণন করিয়া) আমি পত্নীর সহিত আপনাদিগের শরণা-পন্ন হইলাম; আমাকে কিঞ্ছিৎ থাকিবার স্থান দিলে স্বিশেষ উপকৃত হইব।

কার্চিকগণ। (একবাকো) মহারাজ। ভৃত্যগণকে ওরূপ কথা বলিয়া লজ্জা দেবেন না। সপত্নীক মহারাজকে আমরা গুরুর ন্যায় পূজা করিয়া কৃতার্থ হইব। হে মহাভাগ। আমাদের শরীর ও জীবন আপনাদের সম্পূর্ণ অধীন বলিয়া জানিবেন। আমাদের যে কি পর্যান্ত সোভাগ্য তাহা আমরা অ্যাক মুখে বলিতে পারি না। আমাদের প্রতি মহারাজের সবিশেষ অনুগ্রহ থাকাতেই দয়:করিয়া

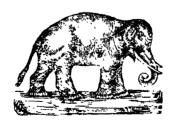
এ কিস্করগণের আলয়ে পদার্পণ করিয়াছেন। তবে আমরা অতি দরিদ্র আমাদের এরূপ সংস্থান নাই যে, আমরা মহারাজের জন্ম উপযুক্ত খাল্লপানীয় সংগ্রহ পূর্বক সমুচিত দেবা করিয়া চরিতার্থ হই।

রাজা। দে জন্ম তোমাদিগকে চিন্তিত হইতে হইবে না। আমি প্রতি দিন তোমাদের সঙ্গে কাষ্ঠ-চ্ছেদন করিতে যাইব; তদ্বিক্রয়লক অর্থদারা থান্য দ্রব্য সংগ্রহ হইবে।

( এই কথা বলিয়া রাজা প্রত্যাহ তাহাদের সঙ্গে অলভার অথচ বহুমূলা চন্দনকাঠ ছেদন করিয়া কাণ্টিকগণের সহিত পরমানন্দে সপ্রস্তি দিংস নির্মেষে অভিবাহিত করিলেন।)

( मकरण निकास इहेल। )

যবনিকাপতন। ইতি চতুর্থ অঙ্ক।





### পঞ্চম অঙ্ক।

( শনির মায়ায় তীরে রুদ্ধনৌক বিপন্ন লক্ষণতি বণিকের সমীপে দৈবজ্ঞবেশে প্রবিষ্ট হইয়া )

শনি। ছে সাধো। তুমি বাণিজ্য-যাত্রার পূর্বেধ
নব প্রহের পূজা না করায় এই আক স্মিকী বিপত্তি
ঘটিয়াছে। তাহাই কর, নৌকার উদ্ধারসাধন হইবে।
(তংশপাদনানম্বর্গ) ভাগ কার্চিকালয়ে সাধনী সদাচারপরায়ণা অ্যাক রমণী থাকেন; তিনি যদি স্থপ্রসম্মনে চরণদ্বারা নৌকা স্পর্শ করেন, তা' হ'লে ইহা
বায়ুবেগ প্রাপ্ত হইবে। তাহার স্বামী প্রত্যহ প্রত্যুষে
বনে কান্ঠ ছেদন করিতে যান এবং সায়ংকালে
গৃহে ফিরিয়া আসেন। অতএব কল্য- সূর্য্যোদয়ের পর তাহার নিকটে যাইয়া সাহায্য প্রার্থনা
করিবে। যদি তাঁর কুপা হয় তবেই নৌকার
মুক্তিলাভ ঘটিবে তদ্ভিন্ন অন্য উপায় নাই। -তিনি

পূর্বজন্ম দক্ষকন্তা সতী ছিলেন। তিনিই সীতা, সাবিত্রী, দময়ন্তী। তাঁহাকে প্রসন্ধ করিতে ক্রটি করিও না। যদি সহজে তোমার প্রার্থনা পূরণ করিতে সম্মতা না হন, কিছুতেই নির্ত্ত হইও না। অবলাজনের হৃদয় স্থভাবতঃ নবনীত-কোমল; স্থতরাং রোদন করিতে দেখিলে অবশ্যই দয়ার্দ্র হইবেন। এই সকল লক্ষণ দ্বারা তুমি তাঁহাকে চিনিতে পারিবে। তিনি বল্ফলধারিণী, ক্ষীণাঙ্গী, নিস্পান্দনয়না এবং সর্বদা নাসাগ্র-নিবিষ্ট-দৃষ্টি।

( এই বলিয়া শনি ভিরোহিত ২ইলেন।)

(পরদিন স্র্যোদরে বণিক্ ক্রন্তর্মান, গললগ্রীক্তবসন, গলদশ্রনয়ন ও বদাঞ্জলি হইয়া বিবিধ প্রকারে ন্তব করিয়া স্বীয় প্রার্থনা জানাইলে)

চিন্তা। হে বণিক্! আমি দক্ষপ্ততা সতী, কি জনকত্বহিতা দীতা, কি দাবিত্রী বা দময়ন্তী ইহাদের মধ্যে কেহই নই। আমি চিত্রদেন রাজনন্দিনী চিন্তা। তুমি আমার দমক্ষে' ঈদৃশ অযথা বাক্য বলিতেছ ক্যান ? তুমি যে শনি ও আমাকে প্রতারণা করিতে আদিয়াছ, ইহা আমি স্থস্পক্টরূপে বুঝিতে

পারিয়াছি; স্থতরাং তোমার আর এখানে ছুরভি-সন্ধি খাটিবে না। তুমি শীঘ্র এস্থান পরিত্যাগ করিয়া স্বস্থানে প্রস্থান কর।

বণিক। হে মাতঃ! আপনকার অবিদিত তো কিছুই নাই; তবে অকারণ আমাকে শনিগ্রহ সম্ভাবনা করিয়া এ প্রকার তিরস্কার করিতেছেন ক্যান? এই আমি ভবদীয় পুণ্য চরণ স্পর্শ করিয়া শপথ-গ্রহণ পূর্বক বলিতেছি, আমি শনিগ্রহ নই এবং আমার মনে কোনও প্রকার চুক্টাভিপ্রায়ও নাই। আকেজন জ্যোতির্বিৎ গণনা করিয়া নৌকা উদ্ধারের এবস্বিদ্ধ উপায় উপদেশ করাতেই অগত্যা আমি কাতর হইয়া জননীর শ্রীচরণে শরণাপন্ন হইয়াছি। জননি। দ্যা করিয়া এ নিরুপায় অভাগাকে রক্ষা করুন। এদাস চির্দিনের জন্ম আপনকার শ্রীচরণে অচ্ছেন্ত ঋণপাশে বদ্ধ থাকিবে। আমি কৃতন্ম নই, সর্বতে মার যশোগান করিব। জননি ! শনিগ্রহেরই বা কিনে অ্যাত শক্তি হবে যে, দে ভবাদুশ সাধ্বী-শিরোমণির অনিউদাধন করিয়া উঠিবে।

(সাধুর অফুনয়ে চিন্তা সদয় হইয়া নৌকায় গিয়া প্রদার্পণ

করাতে নৌকা তংক্ষণাং মুক্ত হইলে চিন্তার অবতরণ সময়ে দৈবজ্ঞবেশে উপস্থিত)

শনি। হে সাধাে! কর কি ? ইহাকে পরিত্যাগ করিও না। সঙ্গে লইয়া যাও। পথে ঈদৃশী
বিপত্তি ঘটিলে উপকার দেখিবে। ইনি প্রাগ্দেশরাজ প্রীবংসের চিন্তা নাল্লী পতিব্রতা মহিষী।
শনির প্রকাপে ভাটরাজ্য হইয়া স্বামীর সহিত
বনচারিণী হইয়াছেন। শনির সঙ্গল্ল ইহাকে
পরানুরক্তা করে। যে ব্যক্তি ইহাকে বশবর্তিনী
করিতে পারিবে, সে অসংশয় সসাগরা ধরিত্রীর
অন্বিতীয় অধিপতি হইবে।

চিন্তা। (ঈদৃণী কথা শুনিয়া, ক্রোধে কম্পিতাধরীষ্ট ইইয়া থাগিলেন) রে মৃঢ়! তোর গণনাকে ধিক্। তুই কি বলিতেছিস্ আমি পুরুষান্তরে অনুরক্তা ইইলে সোরির প্রতিজ্ঞা পূর্ণ ইইবে। রে পাপিষ্ঠ! তোর মৃস্তকে ক্যান যে অ্যাখনও বজ্রপাত ইইল না ইহাতে আমি চমংকৃত ইইতেছি। তোর যখন আমার প্রতি ঈদৃণী কুদৃষ্ঠি, তখন তুই যে, শনি সে দম্মন্ত্র আমার অণুমাত্র সন্দেহ নাই। এই যে তুই আমার কথায় পলায়নোগুত হইতেছিস্ ক্যান? কিয়ৎক্ষণ অপেক্ষা কর্। ঐ যা তুই আমার সন্মুখ হইতে অ্যাক্বারে অদৃশ্য হইলি ?

বণিক। (চিস্তার চরণ ধরিয়া) জননি ! এস্থান হইতে আপনকার বাসভূমি দশযোজন পথ দূরে অব-স্থিত। আপনকার পাদপদ্ম-স্পর্শগুণে মদীয় নৌকা বায়ুবেগ অতিক্রম করিয়া ধাবিত হইতেছে। কিছু **क्तिन देवराविनम्बन शृद्धिक निर्ख्या भोकांग्र अवस्थान** क रून । नीख मनीय वाशिका-कार्याविमातन कननीत्क নিরাপদে আপনকার প্রাসাদে লইয়া যাইব। আপন-কার মহানশাঃ অতি উদার প্রকৃতি পুণাাত্ম৷ পতি জীবৎসরাজ সসাগর। ধরিত্রীর একাধীশ্বর । তিনি বিশ্বমান্ত। অ্যামনকি মদীয় ভূপালও অবনত মস্তকে তাঁহাকে কর প্রদান করেন। এ ক্ষুদ্র দাসাকুদাসের নিকট হইতে কোনও প্রকার অনিফ্রাশঙ্কা না করিয়া স্বগৃহনির্কিশেষে কতিপদ দিবস মাত্র নিরাপদে এই নৌকার মধ্যে অবস্থিতি কপ্নিয়া পাদাবনত কিঙ্করকে কুতার্থ করুন। ( विविक्तं कथावनात्न )। চিন্তা। (বদ্ধাঞ্জলি, মুদ্রিতনেতা, স্থিরাপী ও স্থ্যাভি-

मूथी इहेश!)।

রাগিণী গাড়া ভৈরবী—তাল একতালা। একদা কি স্থথে হ'ল কাল যাপন; কুর গ্রহ শনি, হানীতে অশনি,

কি দীন হীন দশা অ্যাথন। রাজার নন্দিনী, রাজাধিরাজরাণী,

এবে কিনা বণিক্-কিন্ধরী বন্দিনী, ছঃখ সংবেদন তরে নারায়ণ! ক্যান রাথ ছার জীবন। না যাচিতে নিধি, হাতে দিলে বিধি!

কে দিল ভোমারে তা ইরিতে বিধি যদি মনে ছিল, ঘটা'বে জ্ঞাল, ক্যান দত্তাপহরণ। যদি নুপমণি, গ্রহণ করে' পাণি,

না করিতেন আমায় নিজ পাটরাণী চির অভাগিনী, হ'তনা তৃঃথিনী, না ঘটায় সুথাস্থানন অদ্টেরি ফলে, ঘটল হায় ৷ কালে,

সিংহের গৃহিণী শৃগালের ভালে . এ মরমের ব্যথা, স্রমের কথা,

বুঝ্বে বা শুন্বে কোন জন।
কি প্রকার স্থানী ছিল এ ছঃখিনী,

তব অবিদিত নয় অস্বমণি! হার বিশ্বলোচন ! কি. কাথ্য সাধন, `

করে'ছে তব নন্দন।

বৰ নাথ ৷ ক্যামনে, সতীত্ব রতনে, .

রাথিব অবলা ভয় হয় মনে ,

ভাই শীচরণে, সজল নয়নে, জানাই এ দীন আকিঞ্ন।
দেব দিবাকর ! কুপা করে' হর, সত্তর মম এ মৃণতি স্থানর;
পড়িয়া বিপদে নিবেদি শ্রীপদে, কর তুর্গতি থগুন।
হে বিশ্ব-প্রকাশ, দেব স্থাকাশ। শ্রীনিবাস-বাস!
ঘুচাও বিভো। তাস; না করিয়া নিরাশ, দিয়া সমাধাস,

কর নাগ! জীবন রক্ষণ। (নেপথো)

যাই এ প্রার্থনা, ভূজজ-ভূষণা, মর্কট-বদনা, বিকট-দশনা : কঙ্গালাবশেষা, জরা শুরু-কেশা, রাজ্যোষা হ'ল তথন।

বণিক্। (ভদর্শনে ভাত হইয়া) মাতঃ ! সন্তানের নিকটে সতীয়নাশের আশস্কা করিয়া এ কি মূর্ত্তি পরিগ্রহ করিলেন ? আমি আপনাকে গর্ত্তধারিণী হইতে নির্কিশেষ দেখি। আপনি নিরুদ্ধেগে ছুই চারি দিন মাত্র মদীয় নৌকায় অবস্থান করুন। আমি শীস্রই মস্তকে করিয়া আপনাকে অভিলবিত স্থানে রাখিয়া আসিব।

मकल्बद्र श्रदान ।

. যবনিকা প্তন। ইতি পঞ্ম অঙ্ক।





# ষষ্ঠ অঙ্ক।

(कार्ठछिमनानश्रत आमारि वन इट्रेंड अंडावर्डनकार्त)

রাজা। (খগত) একি। সহসা বামাক্ষি স্পান্দন হ'তেছে ক্যান? ভ্রম্টরাজ্য,অর্থহীন ও বনবাদী হইয়া গুরুতর কায়িক পরিশ্রম করিয়া অতি কন্টে কথঞ্চিৎ দিনপাত করিতেছি, ইহাতেও কি অভাগার নিস্তার নাই? দে যাহা হউক,শনৈশ্চর আমাকে যতই কন্ট দিন না ক্যান, পতিপ্রাণা প্রিয়তমা চিন্তা স্থুদেহ থাকিলে আমি সে সমুদায়কে তৃণ জ্ঞান করি; ক্যান না ছুঃখ তিমির-ধ্বংদে দে আমার প্রদীপ্ত ভান্ধর। সে থাকিলে আমার আর পরিচারিকার প্রয়োজন হয় না। তদীয় বাণী আমার কর্ণায়ত ও বুদ্ধি বিপৎসাগর-তরণে তরণী স্বরূপ। তবে হাঁ শনি চিন্তা-मश्रक्त जागारक य तिजीयिका श्रमंन कतियारह, তৎস্মরণে অনুক্ষণ আমার চিত্ত কম্পিত হ'তেছে। যখনি তাহা মনে পড়ে,হৃদয় অ্যাককালে অন্তর্দশ্ধ ও ভূতকে জীব জগতের প্রয়োজন সাধনার্থ ক্রীত-দাদের মত পরিচর্য্যা–কার্য্যে নিযুক্ত রাখিয়াছেন, যিনি জলে, স্থলে, অন্তরীকে অনন্তকোর্টি জীবের প্রাণধারণের ও আরামের পক্ষে উপযোগী নানা-বিধ দামগ্রী দংগ্রহ করিয়া প্রত্যহ জননীর ভায় এই অবারিত দার স্থবিশাল বিশ্বভাণ্ডার স্থসজ্জিত রাখেন. <u> শেই অপার প্রেমার্ণবের সাধের প্রেমরাজ্যের</u> উপর দিয়া অকারণ রক্তনদী প্রবাহিত করিয়া কলঙ্কিত করিবার তুমি কে ? তুরাত্মন্! অন্য কেহ হইলে ঈদৃশ দৌরাত্ম্যের শতাংশের একাংশও সহ্য করিতে পারিত না। তবে তাঁহার নাকি সহিষ্ণুতার দীমা নাই, তিনি নাকি অপার কুপা-পারাবার: তাই তিনি তোমার মুণ্ডের উপর বজ্রদণ্ডপাত না করিয়া নিস্তক্ষভাবে তোমাকে রাজ-সিংহাসন হ'তে সরাইয়া দিয়াছেন। বলি তাঁর কি লোকের অভাব ? রাজ্যশাসনের জন্ম তিনি অ্যাকজন যোগ্যতর ব্যক্তিকে মনৈনীত করিবেন। রাজ্যপালনের জন্ম তোমাকে অকারণ চিন্তিত হইতে হইবে না। মানিলাম তুমিবিশ্ববিজয়ী। ভাঁল.

তুমি কি নিজ অন্তঃশক্ত হুর্জ্জয় কাম ক্রোধাদিকে জয় করিয়াছ? তুমিতো তাহাদের ক্রীতদাস। তাহা-(मत रुख कौड़नक वा कौड़ाश्वडनिका। তবে তোমার আবার দিখিজয় কি ? বডই লজ্জার কথা। ধিক তোমার বিজিগীষাকে? জীবনধারণে আর ক্খনও দিখিজয়ের নামোচ্চারণ করিওনা। তোমার স্থায় অধার ও অজিতেন্দ্রিয় ব্যক্তি যে কি সাহদে স্থবি-স্তীর্ণ দামাজ্যের স্থপ্রবৃহ শাদনভার বহনের নিমিত ব্যগ্রতা ও আগ্রহাতিশয় প্রকাশ করে ইহার কিছুই ভাব বুঝিতে পারি না। অগ্রে স্থায়পরতা কা'কে বলে শিক্ষা কর, পশ্চাৎ হস্তে রাজদণ্ড ধারণের প্রয়াস পাইও। এ কথা য্যান সর্বাদা স্মরণ থাকে।

বলি ঐ ৰৎস ! তুমি রাজ্য হারাইয়াছ বলিয়াইতো তোমার এরূপ গাঢ়োদ্বেগ ও এতাদৃশী মর্ম্মবেদনা ? তা'তো ভালই হইয়াছে। তোমার পক্ষে ইহা অনুকূল গলহস্ত। তুমি ইহাকে নিগ্রহ ভাবিতেছ ক্যান ? তুমি ধীরভাবে চিন্তা করিয়া দেখিলে বুঝিতে পারিবে যে, বিধাতা তোমার প্রতি বিশিষ্টরূপে সদ্য হইয়া বিলক্ষণ অনুগ্রহ প্রদর্শনই করিয়াছেন। তিনি

তো ক্ষুদ্র মানুষের মত তুর্বলচিত্ত ন'ন যে. যৎ-সামান্ত অপরাধচ্ছলে কদাপি কাহারও প্রতি হিংসা করিবেন। তিনি তোমাকে রাজ্যপালন বিষয়ে একান্ত অশক্ত দেখিয়া প্রকৃত কল্যাণ সাধনোদেশে তোমাকে স্নত্ন্যুহ রাজ্যভার-বহন-ক্লেশ হইতে অ্যাকবারেই বিমুক্ত করিয়া দিয়াছেন। তুমি রাজদণ্ড হস্তে লইয়া স্বর্ণ সিংহাসনোপরি চিত্রপুত্তলিকার মত উপবিষ্ট হইয়া নিরন্তর রাজকার্য্যে ব্যাপুত থাকাতে অ্যাককালে আত্মহারা হইয়াছিলে,—তোমার অণু-মাত্র অন্তর্গ প্রিছিল না,—এ স্থবিশাল বিশ্বরাজ্যে তুমি যে, সেই অপার মহিমার্ণব বিশ্বেশবের কীদৃশ অকিঞ্ছিৎকর একটা ক্ষুদ্র প্রজা, এ জ্ঞান বিবর্জ্জিত হইয়াছিলে,—তুমি যখন সদাগরা ধরিত্রীর একাধি-পতি তখন তোমার উপরে আবার অ্যাকজন সর্ব-ময় কর্তা, অ্যাকজন স্থায় দণ্ডধর অদিতীয় শাসন-কারী থাকিতে পারেন, জীবনধারণে কদাপি, ভুলেও এ চিন্তাকে মনোমধ্যে স্থান না দিয়া এ বিপুল ধরাকে সরা জ্ঞান করিতে, তথন আর এ দশা-পরিণামকে অনুরূপ বোধ না করিয়া মন্দ বিরেচনা

কর ক্যান ? এক্ষণে প্রচুর সময় পাইবে। বর্তুমান অবস্থায় অবনত মস্তকে ও সম্ভট চিত্তে নিজ কর্ত্তব্য কর্মে লিপ্ত হও,—আত্মজান লাভ কর,—এ অনন্ত ব্রহ্মাণ্ড মধ্যে আপনার প্রকৃত মূল্য অবধারণ কর,— এবং তোমার প্রতি দেই বিশ্বনিয়ন্তা স্বর্গীয় প্রম পিতা অযাচিত ভাবে নিরন্তর যে অপার করুণাবারি বর্ষণ করিতেছেন, তজ্জ্য নতশিরে তাঁহার ঐচরণে আন্তরিক কুতজ্ঞতা জানাও। এরূপ স্তযোগ আর পা'বে না: ঈদুশ শুভক্ষণ সচরাচর সহজে মেলে না। সাবধান, সাবধান, সাবধান ; কুতল্ল পশু! ঈশুর অত্যায় করিয়াছেন? পাষণ্ড! সেই অন্বিতীয় ত্যায়পর দর্বনিয়ন্তা রাজরাজেশবের বিশ্বজনীন স্ষ্টিকার্য্যের উপরে সন্দিহান হইয়াছ ? পাপিষ্ঠ ! এই মুহূর্ত্তে হৃদয় নরক হইতে এঘোর পাপচিন্তা বিদূরিত কর।

রে অর্কাচীন! তুমি কি বলিতে চাও যে ন্থায়-পরত। যাঁহার বিশ্বশাসনের মূলভিত্তি; সেই ন্থায়-দণ্ডদর নিরপেক্ষ ঈশ্বর অন্থায় করিয়াছেন? রে তুর্তি! তোমার কি দারুণ সাহস! তোমার নরকেও স্থান নাই।

মনে কর, যে ক্ষুদ্র মশক সৌরালোকে মুহূর্ত্ত-মাত্র ক্রীড়া করিয়া ধরাশায়ী হয় ও লীলা সংবরণ করে, সে যদি কোনও ছুর্দিনে জন্ম লাভ করিয়া এবনিধ অনুযোগ করে যে, ঈশ্বরের রাজ্যে কিছুই ভাল নাই; বিশ্বরাজ্য অ্যাক্ প্রকাণ্ড নিরবচ্ছিন্ন উদ্ধত তাণ্ডবক্ষেত্র,-একটী বিষম বিশুখলার লীলাস্থলা; না আছে মৃত্মন্দ বায়ু, না আছে স্থম্পার্শ ঈষচুষ্ণ सोत्रकित्रन, **ह** वृद्धित (कवन व्यविधान वाला, র্ষ্টি, বজাঘাত ও করকাপাত,—তুমি দেই ক্ষণ-ध्वःमी कुप्त मगटकत अनन्छ-छ्वानयस ঈगटतत रुष्टि-কার্য্যের উপরে এতাদৃশ কটাক্ষপাতকে অসঙ্গত বোধ কর না কি ? অনন্তকাল ও অনন্তকোটি ব্রহ্মাণ্ডের দহিত তুলনায় একদেশদর্শী তুমিও তো অতি ক্ষুদ্র, কীটাণুকীট অপেকা ক্ষুদ্রতর। তবে তুমি কি সাহদে সেই দর্বজ্ঞ দর্বশক্তিমান্, অপার করুণার্ণব ঈশ্বরের মঙ্গলকার্য্যে কটাক্ষপাত করিতে উন্তত হও ? তুমি সেই অনন্ত প্রেম-দাগরের একটী যৎসামান্য বুৰুদমাত্র। বায়ুবশে সাগরবক্ষে তরঙ্গ উত্থিত হইলে নির্ন্তর কত বুদ্বুদ জন্মিয়া মুহূর্ত্ত-

মধ্যে আবার তাহাতে বিলীন হয় : কে তাহা লক্ষ্য করে? তাহাকে দাগর গর্ভ হইতে স্থানান্তরিত করিতে চেন্টা পাও, দেখিবে তাহার আর স্বতন্ত্র অস্তিত্ব নাই; সে কিছুই নয়,—সে অবাস্তব আকাশ কুস্থম। তুমিও তো তাহাই। তা' হ'তে তোমার বৈশিষ্ট্য কিদে? তিনি তোমার হৃদয়পদ্মে অবস্থান পূর্বক তোমাকে রক্ষা করিতেছেন,তাই তুমি জীবিত থাকিয়া দিখিদিক জ্ঞানশৃত্য হইয়া নিরন্তর কতই আম্ফালন করিতেছ। সেই হৃদয়শায়ী স্চিদানন্দস্বরূপ পর-সাত্মা ভূতভবিষ্যৎ বর্ত্তমান ত্রিকালের উপর এবং অনন্ত কোটি বিশ্বের অনন্তকোটি জাবের প্রকৃত কল্যাণের দিকে দৃষ্টি রাখিয়া প্রত্যেক কার্য্যের অনুষ্ঠান করেন; স্ত্রাং সেই অদীম মঙ্গলময়ের জটিল ও স্ত্রুর্বোধ বিশ্বব্যাপারের ছিদ্রাসুসন্ধান করিতে গিয়া নিজ অসীম ধুষ্টতা,দান্তিকতা ও মূর্থতা প্রকাশ করিতে লঙ্জিত কীট, তোমার আবার অন্ধিকার চর্চা করিবার জন্ম উৎকট বাদনা ক্যান ? তুমি কি সাহদে পঙ্গু হইয়া লম্ফ দিয়া অপার জলধি লজ্ঞান করিতে প্রয়াসপাও?

শ্রীবংদ শ্রীবংদ! বলি অন্তরাত্মনৃ! তুমি তো যে দে পদার্থ নও। তুমি যে নিত্য সত্য অনাদিনিধন প্রমান্না হইতে সমুদ্ত হইয়াছ, সর্ব্বদা তাঁহাকেই লক্ষ্য কর; দেখিও সে ধ্রুবতারা ग্যান প্রাণান্তে তোমার দৃষ্টি বহিন্তুত না হয়। যাহাতে সেই মহা চৈতভোৱ সহিত সাযুজ্য লাভ করিয়া জীবাত্মার প্রকৃত কল্যাণ্সাধন করিতে পার, ত্ৰিষয়ে দচেন্ট হও,—দৰ্ব্ব প্ৰয়ত্ত্বে দেই মহোদেশ্য সম্পাদনেই জীবন উৎসর্গ কর। এ অনিতা সংসারের ক্ষণিক স্তথভোগের জন্ম উৎকট লাল্যা ক্যান ? এ জগতে স্থুখ কোথায় ? যাহারা অজ্ঞান ও স্থুলদর্শী, কেবল তাহারাই ভ্রান্তি বশতঃ তুঃখনির্ভিকেই স্তথ विनया व्यवधातन करता वतः मः मारत प्रःथ चाष्ट বলিয়াই তাহার শান্তি বা উপরমে যা কিছু স্থামু-ভব করি। এ ক্ষণভঙ্গুর দেহ-ধারণে তাহাই বা কতক্ষণের জন্ম ? হাঁ তবে যদি ব্রহ্মানন্দে মগ্ন হও. এ জীবনেই নিত্য ও প্রকৃত স্থথের রসাম্বাদন করিতে পারিবে'। দিব্য স্থথ যে কি অনির্ব্বচনীয় বস্তু তাহার আভাস পাইবে। তবে উহা হৃদয়ঙ্গম করা

সকলের ভাগ্যে ঘটে না; ক্যাননা তাহা বিলক্ষণ স্থক্ত-সাপেক্ষ। ভগবানের সবিশেষ অনুগ্রহভাজন না হইলে অ্যাকজন প্রাভঃস্মরণীয় জীবন্দুক্ত মহাপুরুষ হইয়া সে স্থবিমল অমৃতহ্রদে অবগাহন করিতে পারা যায় না। গ্রুব প্রহলাদ প্রভৃতি ক্ষণজন্মা আত্মারামগণেরই তৎসম্ভোগে অধিকার। সাধারণ লোকের পক্ষে তঃহা অ্যাকবারেই তুরাপ।

শ্রীবংদ! তোমার স্বিশেষ সোভাগ্যোদ্য হওয়াতেই সম্প্রতি যে সকল নিরীহ ও সরল প্রকৃতি কাঠিকগণের সহবাদে অবস্থিতি করিতেছ, তাহাদিগকে অতি সামান্য ও নিম্নপদ্বীস্থ লোক ভাবিয়া অবজ্ঞা কর বটে, কিন্তু তাহারা যাদৃশ হীন অবস্থায় মানসিক সন্তোগের সহিত কাল যাপন করে, তুমি তাদৃশ দশায় পড়িলে কিরূপ হতবুদ্ধি হও, থেদ কর, ও আপনাকে বিপদাপন্ন ভাব, সে বিষয় কি অ্যাকবার চিন্তা কর হ তবে তুমি তাহাদের অপেক্ষা আপনাকে প্রেষ্ঠবোধ কর কিদে ? বরং তাহাদের সহিত তুলনা করিলে তোমাকে অতি অ্যাব, অপদার্থ ও অ্যাকবারে পশুর ন্যায় আত্ম-

জ্ঞানশূন্য বলিয়া বোধ হয়। তাহাদের তো বিলক্ষণ অন্তঃদার আছে; তোমার দে অন্তঃদার কৈ? বিবেকী হও। অভাবধি অপরকে য়ণার চক্ষে দেখি-বার পূর্কে যদি আত্মানুসন্ধান কর, দেখিতে পাইবে তুমি তাহাদের অপেক্ষা কোন' অংশেই শ্রেষ্ঠ নহ। পরাকুসন্ধানেই বা প্রয়োজন কিং মানবজীবন এরূপ সংক্ষিপ্ত যে, এ ক্ষণস্থায়ী জীবনে নিজচরিত্র সংশো-ধনপানক জীবাত্মার প্রকৃত হিত্সাধন করিবার জন্মও পয্যাপ্ত অবসর ঘটিয়া উঠে না। অতএব অভাবধি যাহাতে নির্দ্ধোষ কাষ্ঠিক সম্প্রদায়ের চরিত্রের অমু-সর্গ করিয়া কার্যাক্ষেত্রে অবতর্গ করিতে পার তञ्ज्ञ मत्रल ५ वराकूल अन्तरत ভগবানের নিকটে মানসিক বল প্রার্থনা কর এবং সন্তোষামূত পানে তপ্ত হইয়া প্রকৃত স্থুখনস্ভোগ পুলাক সোভাগ্যশালী হও।

যক্ৰিকা প্ৰত্ৰ।

ইতি ষষ্ঠ অঙ্ক।





## সপ্তম অঙ্ক।

### ঘটনাস্থল-মায়াসমুদ্রতট।

শনি। (ভাপদীবেশে) হে ভদ্র। কে ভুমি কি উদ্দেশেই বা একাকা এই বিজন প্রদেশে বিশন্ধ বদনে পরিভ্রমণ করিতেছ? তোমার হৃদয়ে কি ইফট-বিয়োগ-জনিত সন্তাপ উপস্থিত হইয়াছে? যদি তাহা রহস্থা না হয়, তবে আত্মীয়বোধে অকপট চিত্তে মং সকাশে বাক্ত কর। আমি হিতেষী বন্ধুর ন্যায় সাধ্যা সুসারে তোমার উপকার করিতে প্রস্তুত আছি।

শ্রীবংস। আমার এইরূপ এইরূপ ঘটিয়াছে।
তাপদা। বংস। তুমি বলিবার পূর্ব্বেই আমি
তপোবনে তোমার মনোগত নিগুঢ়ভাব জানিতে
পারিয়াছি। তপস্থাপ্রভাবে আমার অবিদিত কিছুই
নাই। তা' কি করিবে বংস। ধৈর্যাসহকারে শোক
সম্বরণ কর; ক্যাননা সহিষ্ণুতা অপেক্ষা আর শ্রেষ্ঠ

গুণ নাই ্রা, আহা তোমারি পিক্লী চিন্তা অতৈ অক্ষত-চরিত্রাই ছিল্ কিন্তু অ্যাক দৈবজ্ঞ অত্রত্য রাজার নিকট এই সংবাদ গ্রায় যে, যে ব্যক্তি শ্রীবৎস-পত্নী চিন্তাকে করায়ত্ত করিতে পারিবে, সে দার্কভৌম রাজা হইবে। রাজা এই কথা শুনিয়া লোভপরতন্ত্র হইয়া সাধুকে ডাকাইয়া যাহাতে চিন্তা তাঁহার প্রতি অনুরাগিণী হয় তদ্বিষয়ে সচেষ্ট হইতে অনুরোধ করেন। কিন্তু চিন্তা কিছুতেই রাজার অভিলাষ পূর্ণ করিতে সম্মতা হইল না দেখিয়া পরিশেষে নুপতি অগত্যা অ্যাক বিপ্রের সাহান্যে বশীকরণ মন্ত্রদারা তাহাকে স্বৰণে আনিয়াছেন। ঐ ছাখ মূৰ্ত্তিমতী নি-র্লজ্জতার স্থায় নিজ ভুজবল্লিদারা স্থদুচ্ভাবে রাজার কণ্ঠদেশ ধারণপূর্ব্যক সমুদ্রতীরে পাদ্বিহার করিতে করিতে চিন্তা এই দিকেই আসিতেছে। তা' একণে আমি চলিলাম। রথা থেদ করিওনা। আশীর্কাদ করি বৎস। তোমার সব্বাঙ্গীণ কুশল হউক।

জীবৎস। (শনির মায়াপ্রভাবে হতবৃদ্ধি ও উন্মতপ্রায় হুইয়া) রে পাপিষ্ঠ রাজাধম। রে পাপীয়সি স্বৈরিণি!
(এই কথা বলিয়া মায়াগ্রকলিত রাজাকে মুঠ্যাঘাত করিয়া মায়াময়ী চিস্তার গলদেশ ধারণপূর্বক আাকবারে বাহজ্ঞানশূন্ত হুইয়া ভীরবেগে মায়াসমুদ্রের উপর লক্ষ্ণ প্রদান করিলেন)।

### ( শ্রীবৎদকে ক্রোড়ে ধারণপূর্বক )

লক্ষী। বৎদ! একি ? তুমি আত্মহত্যা করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছ? আত্মঘাতী ব্যক্তি যে, সূর্য্য চন্দ্রের কিরণ বিবর্জ্জিত অন্ধতামিস্র নামক ঘোর নরকে নিপতিত হয় ইহা কি তুমি জাননা ? তুমি তাত্ত্বিকবোধে যে সাগরে মগ্ন হইয়াছিলে উহা মরুভূমি মাত্র; সৌরির মাধায় তোমার সমুদ্রভ্রম ঘটিয়াছিল। আমি না ধারণ করিলে তুমি নিশ্চিত প্রাণত্যাগ করিতে। তুমি চিন্তার জন্য অকারণ উদ্বিগ্ন হও ক্যান ? চিন্তাকে আমি অতীব স্নেহ করি। সে আমার যত্নে নিরাপদে আছে। সে নিজ সতীত্ব রক্ষার জন্ম ভগবান্ সূর্য্যের আরাধনা করিয়া তদীয় বর প্রসাদে অতি কুৎসিতাকৃতি হইয়াছে। দে এক্ষণে বর্ষীয়দী, শ্বিতিতদর্ববগাত্রী, তুর্গন্ধতুর্গম্য। এবং ভুজঙ্গপরিবৃতা। পাতদেবতা চিন্তা ক্ষুৎপিপাদা-রহিতা হইয়া নিশ্চিন্ত-মনে সর্বাদা হৃদয়ন্ত্রিত তোমারি ধ্যানে নিমগ্লা আছে। বণিক্ তাহাকে নিজ গর্ভধারিণীর স্থায় মান্য করে। বংস! আমি যে সভামগুপে বলিয়াছিলাম তোমাদের সহায়তা করিব আমার সে কথা বিশ্বত হইলে ক্যান?

শ্রীবংস। ভগবতি কমলে। আমি হঠাৎ ক্যামন উদ্ভান্তচিত্ত হইয়াছিলাম, আমার কিছুমাত্র হিতাহিত বোধ না থাকাতে আমি ঈদৃশ অতাম আচরণ করিয়াছি। জননি। এ অজ্ঞান সন্তানের প্রতি কুপা করিয়া অপরাধ মার্চ্জনা করুন। (এই ব্লিয়া লক্ষ্মীর চরণবন্দনা করিবেন)।

লক্ষ্মী। বুঝিয়াছি বংদ! শনির মায়াপ্রভাবেই তংকালে তোমার তাদৃশী ভ্রান্তি ঘটিয়াছিল। সে যাহা হউক, শীস্রই তোমাদের বিপত্তি দূর হইবে। যে পর্যন্ত তাহা না হয়, তাবৎ তুমি নিরাপদে কামধেমু স্থরভির চিদানন্দ নামক বনে বাদ কর। কিন্তু সাবধান কদাচিৎ বনের দামা অতিক্রম করিয়া অ্যাক পদও অন্তর্ত্তা গমন করিও না। তা' হ'লেই শনি আক্রমণ করিবে। তথায় স্থরভিপ্রভাবে শনির প্রবেশাধিকার নাই; স্ত্তরাং দেখানে তুমি নির্বিদ্নে মনের স্থথে অবস্থিতি করিতে পারিবে। একটী

কপোত আদিয়া তোমাকে সেই তপোবনে সঙ্গে করিয়া লইয়া যাইবে। তুমি চিন্তার জন্ম কিছু— মাত্র ভাবিও না। সে ভাবনার ভার আমার। তুমি নিশ্চিন্ত মনে সেই তপোবনে কাল্যাপন করিও।

( শক্ষী অন্তর্হিত হইলেন, রাজা ও কপোত প্রদর্শিত পথ অবলম্বন পূকাক চিদানন্দ বনে যাইয়া কিছুকাল তথায় নিরাপদে রহিলেন। কিন্তু মানবী বুলি সচরাচর বিপৎকালে বিমোহিত হয়। একদা লক্ষীর নিষেধবাক্য বিশ্বত হইয়া বনভূমির দীমা অতিক্রম পূক্ষক সমুদ্রতারে যাইয়া সাগ্রগতে নৌক। দেখিয়া উঠিচঃম্বরে)

রাজা। ওহে নাবিক! এ নোকা এক্ষণে কোথা যাইবে ?

নাবিক। মহাশয়! সৌতিপুরে যাইবে।

রাজা। তা'হ'লে নৌকাথানি নিকটে আন। সবিশেষ প্রয়োজন বশতঃ তথায় আমি এখনই অ্যাকবার সত্তর যাইতে অভিলাষ করি।

(নাবিক আদেশমত নৌকা নিকটে আনিলে) বল দেখি,এ নৌকার মধ্যে কি কুরূপা অ্যাকজন স্থবিরা আছে?

নাবিক। আজে হাঁ আছে। রাজা। তা' হ'লে আমি এই নৌকারোহণে সোতিপুর যাইব। তবে তুমি কিঞ্চিৎক্ষণ অপেক্ষা কর যাবৎ না ফিরিয়া আদি। কারণ কামধেকু স্থরভির তুগ্ধাভিষেক ছারা স্থবভাবপ্রাপ্ত মুৎপিগুদ্ধারা যে সমস্ত স্বর্ণেইকা প্রস্তুত করিয়াছি, আমি সেইগুলি নৌকায় বোঝাই করিয়া লইতে ইচ্ছা করি। (মনস্তর নিজ কণাল্রুপ কার্যা করিয়া নৌতিপুর মভিমুখে যাত্রা করিলে নৌকাবিপতি স্বর্ণেষ্টকা আত্মগাৎ কর্যাশয়ে রাজাকে সাগরে নিক্ষেপ করিল। বিক্তাকৃতি চিন্তা ভদীয় উদ্ধার সাবনার্থ অক্ষিতভাবে জনমণ্যে কার্যথ নিক্ষেপ করায় নুপতি ভদবল্থন-পুরুক ভাদিতে ভাগিতে ভগবং ক্রপায় সৌতিপুরে রম্ভাবতীনায়ী আক্রমালিনীর প্রশোজানে উত্ত্রার্গ্রিক হলেন।)

মালিনী। হে সৌমা! কে তুমি? তোমার পুণ্য আগমনে আচ্ছিতে আমার এই জীর্ণ উন্থান আজি প্রচুর পুষ্প ফলে স্তশোভিত হইল!

রাজা। (আপনার মান্তপূর্ণিক পরিচয় নাদিয়াসংক্ষেপে)
আমি অ্যাকজন শনি-পীড়িত অতি হতভাগ্য পুরুষ,
তাপসবেশে সমন্তাৎ বিচরণ করিতেছি।

মালিনী। তুঁমি আত্ম-গৃহ-নির্বিশেষে স্বচ্ছন্দে এখানে মদীয় পুত্রের ন্যায় অবস্থিতি কর; কারণ সংসারে আমার আর কেহই নাই। (কিয়ৎকাল তথায় বাস করিবার পর আয়াক দিন)

মালিনী। বংস। তোমার কর-চরণে নিখিল রাজ-চক্রবর্ত্তি-চিহ্ন-দর্শনে আমার স্পান্ট প্রতীতি হই-তেছে যে.ভূমি আকজন মহাপুরুষ, দামান্য লোক নও। আমি বিনীত ভাবে তোমার নিকটে প্রার্থনা করিতেছি, তুমি অকপটচিত্তে আপন পরিচয় দাও। চিরকাল আত্মগোপন করা কর্ত্তব্য নয়। ছাখি. বৎস! আমাদের স্থবিচক্ষণ রাজা বাহু ভগবতী ভবানীর আরাধনা করিয়া বহুকালের পর ভদ্রানান্নী প্রমাস্তব্দরী অ্যাক কন্সারত্ব লাভ করিয়াছেন। ঐ কন্মা অধুনা যৌবন পদবীতে অবতীর্ণা। জনকের অনুমতিক্রমে আগামী কল্য তিনি স্বয়ম্বরা হ'বেন। ভদা বহুকাল গৌরীর আরাধনা করাতে ভগবতী স্থাসন্ন হইয়া তাঁহাকে এই বর চ্যান,—তুমি চিন্তার তায় শ্রীবৎদ রাজার পরম প্রেমাম্পদীভূতা বীর-প্রস্বিনী ভার্য্যা হইবে। প্রথম দুর্শনাবধি তোমাকে আমার শ্রীবংস বলিয়া অধুমান হ'তেছে। বৎস। যদি দেইরূপই হয় তা' হ'লে রাজোচিত পরিচ্ছদ পরি· ধানপূর্বক আগামী কল্য স্বয়ম্বর সভায় উপস্থিত

হইয়া রাজকুমারীর প্রাণ রক্ষা করিও। আত্মাপহ্নব করিয়া অবলাবধজনিত মহাপাতকে লিপ্ত হইও না। ভদ্রার পাণিগ্রহণ করিলে তদীয় ধর্মাচরণজনিত পুণ্য-প্রভাবে শনি-পীড়ন অ্যাককালেই নির্ত্ত হইবে এবং চিন্তার বিয়োগজ তুঃখেরও কিয়ৎপরিমাণে হ্রান হইবে।

রাজা। (ঈষং খাদিয়া) বলি ভদ্রা কি ভবানীর কথায় বিশ্বাস করেন না ? দেবতার মুখপদ্ম-বিনিঃস্থত বাক্য কি কখনও ব্যর্থ হয়ং শ্রীবৎস লোকান্তরগত হইলেও কার্য্যকালে নিজ দেহ ধারণপূর্ব্যক সভাস্থ হইবেন।

রেন্তাব চী ইহা শুনির। তৎক্ষণাং বাইরা রাজ্যেক্তবচনামুদারে ভদ্রাকে আখন্ত করিল। পরদিন ভদ্রা তাপদবেশধারী শ্রীবৎদের কঠেই দ্বরণ মংলা প্রদান করাতে অক্সান্ত রাজা কুদ্ধ হইয়া শ্রীবংদের দহিত বৃদ্ধ করিল বটে, কিন্তু পরাস্ত হইয়া সকলে বাছ্ রাজার সভায় গিয়া শ্রীবংদের প্রশংসাবাদ করিলে পর, তিনি আয়পরিচয় দিলেন। চিন্তা স্ব্যদেবের ধ্যান করিয়া স্বাভাবিক দৌমামুর্ত্তি পাইনেন। দর্শকগণ বিস্মিত হইল। আচ্ছিতে দৈববাণী হইল, মহারাজ বাছ। কলা ভগবতী কমলা ও দেব শনৈক্ষর তোমার সভায় আদিবেন।

যবনিকা শত্ন। ইতি সপ্তম অস্কর।



## অফ্টম অঙ্ক।

## ঘটনাস্থল,—বাহু রাজসভা।

(বিচিত্র রত্নপচিত স্বর্ণময় পীঠবর সন্মুখে স্থাপনপূর্বক হত্তে ব্রিধ পূজা দ্রবা লইয়া পারিষদ্বর্গের সহিত্ত দেবত স্বেরের স্মাগ-মন প্রতাক্ষায় দ্রায়মান উদ্ভূতি বাতরাজকে)

শনি। (বিমান হইতে অবতীর্ব ইয়া) রাজন্। স্ ব্যাথে আমার পূজা থাক্, প্রথমতঃ ভগবতী কমলার পূজা করিয়া পশ্চাৎ আমার পূজা করিও।

(শনির বাক্য শেষ হইতে না হইতে নিজ তেজে।মহিমা দার।
দর্শকর্লের দৃষ্টি প্রতিহত করিগা কমল সৌরভে সংমাদিত
সমগ্র রাজভবনের প্রাঙ্গভূমির উপরিস্থিত নভ:প্রদেশে বিমান!রচা ভগবতী কমলা প্রথমত: পূজা গ্রহণ করিলেন। তৎপরে)

শনি। (বিধিবৎ পূজিত হইয়া প্রবন্ন মনে স্বাজ্ঞা করি।
ালন ) রাজন্ ! তুমি শীত্রা পত্নীদ্বয়ানুগত জামাতাকে
সভামণ্ডপে আনয়ন কর; আমরা উভয়ে এই সময়ে
অ্যাকবার তিনজনকেই দেখিতে বাসনা করি।

(রাজাজায় শনির নিদেশ ক্ষুষ্ঠিত হইলে)

শনি। (হাসিয়া) অয়ি পতিব্রতাগ্রগণ্যে চিন্তে। অন্ত সহসা কর্ত্তব্য-বিমূঢ়ার ক্যায় নিশ্চেষ্ট ভাব ধারণ করিলে ক্যানং জগদ্বন্যা বিশ্ব-জননী হরিপ্রিয়া সম্মুখে রহিয়াছেন; অত্যে ভক্তিসহকারে উহার পূজা কর।

চিন্তা। হে দেব ! মূঢ়মতি এ অবলা পূজা না করিলেও মা কমলার বিশ্বপূজ্যত্বের হানি হইবে ন'; ভগবন্! দয়ার্দ্র হইয়া অনুমতি করুন কি করিলে আপনকার সমুচিত সম্মাননা হ'বে ? মা কমলা যেরূপ স্থরাস্থর-বন্দিত্চরণা, আপনিও ঠিক্ তজ্ঞপ। " আপনাদিগের উভয়ের একত্র সমাগম দর্শনে আমার হৃদ্য বিষম ভয়ে কম্পিত হইতেছে।

( नक्ती এই कथाय जेवर हाछ कवितन भव, स्थान हहेया )

শনি। সভ্য মহোদয়গণ! আমার বা লক্ষীর প্রাধান্ত! এইরূপ প্রশান্তলে আমি লক্ষীর সহিত বিচারার্থী হইলে শ্রীবংস বিবাদভঞ্জনার্থ যেরুঁপ পক্ষ-পাতশূন্য হইয়া বিচারকোশল প্রদর্শন করিয়াছেন, তাহা অনন্তসাধ্য এবং যৎপরোনাস্তি প্রশংসনীয়। বিচার সমীচীন হইলেও আমি নিরপরাধ রাজার

প্রতি হঠাৎ ক্রদ্ধ হইয়া এতাবংকাল বিবিধপ্রকারে নিদারুণ ক্লেশ দিয়াছি যে, সভ্যবৃন্দ! প্রণিধান-পূর্ব্বক তাহার নিগৃঢ় কারণ শুমুন। বাহুপুত্রী এই ভদ্রাবতী শ্রীবৎসরাজের মহিষী হইবার উদ্দেশে বহু কাল ভক্তিপূর্বকে হরগৌরীর আরাধনা করায় ভগবতী ভবানী তাহাকে বাঞ্চিত বর প্রদান পূর্বক আমাকে আহ্বান করিয়া যাহাতে উক্ত কার্য্য ্বসম্পন হয় তদিষয়ে যত্নবান হইতে অনুরোধ করেন। তিনি ইহাও বলেন চিন্তা পতিপ্রাণা; ম্বতরাং সে জীবিত থাকিতে সাধুচরিত্র শ্রীবৎস কথনই দারান্তর গ্রহণ করিতে সম্মত হ'বেন না। চিন্তাও ভদ্রা উভয়েই লক্ষীর অংশসম্ভূতা এবং শ্রীবৎস নারায়ণের অংশসমুদ্ধত। ভদ্রাই সমস্ত তুঃখ-পাতের কারণ এবং সেই আবার ছঃখ নিবারণেরও হেতু। বৎস ঐবিৎস। জগতীতলে তোমার অটল ধৈষ্য প্রথ্যাপনার্থ আমি বিশ্বপতির নিদেশাকুসারে এইরূপ আপাত·বিসদৃশ কার্য্য করিয়াছি। তুমি আমার অপরাধ মার্জ্জনা কর। সম্প্রতি আমার প্রসাদে তোমার রাজধানী ইন্দ্রপুরীর শোভা ধারণ

করিয়াছে। পুরবাদিগণের সহিত অমাত্যবর্গ সোৎস্কিচিত্তে ছদীয় শুভাগমন প্রতীক্ষা করিতেছে।
তুমি পত্নীরয়ের সহিত সত্তর নিজ রাজধানীতে গমন
পূর্বিক স্থানীর্কাল অপ্রতিহতপ্রভাবে স্পাগরা
ধরিত্রীর একাধিপত্য গ্রহণ কর। তোমার সর্বাঙ্গীণ
মঙ্গল হউক; ছদীয় রাজ্যে য্যান কোন'রূপ অস্তৃথ
বা অশান্তি না থাকে।

শ্রীবংস। (শনিকে সাষ্টাঙ্গে প্রণাম করিয়া বলিলেন)
ভগবন্! নানাবিধ কন্টে পতিত হওয়াতে আমার
মনে যে দেবগণের প্রতি নির্ভক্তিতা জন্মিয়াছিল,
অন্ত তাহা তিরোহিত হইয়াছে। আমি আত্মপ্রশাদ লাভ করিয়াছি। বর দিন য্যান দেব দিজের
প্রতি চিরদিন আমার অচলা ভক্তি থাকে।

শনি। তথাস্তা। (চিঞ্চাকে উদ্দেশ করিয়া) বংসে!
কার্যানুরোধে তোনাকে যে ক্লেশ দিয়াছি তজ্জন্য
ব্যথিত হইয়া আমার প্রতি ক্রুদ্ধ হইও না। তুমি
ভগিনীর সহিত ভর্তার বহুমতা হইয়া স্থাচিরকাল
পরমন্থথে বাস কর। যে তোমার স্থাপিত অঙ্গ বিশ্ববন্য উমা ও মহেশ্বর ভুজঙ্গমত্ব প্রাপ্ত হইয়া এতাবংকাল রক্ষা করিয়াছেন, সে অলোকসামান্ত তোমার ত্যায় রমণীরত্বের গোরবের যথাযথ কীর্ত্তন ক্রিতে পারি আমার এতাদুশী শক্তি নাই।

(অনন্তর কলাও ম<sup>ৰ</sup>ণময় হার প্রভার্পণ করিয়া)

বংস! অজাতবাসকালে ঈদৃশ দ্রব্য বিপত্তির কারণ হ'বে ভাবিয়া গ্রহণ করিয়াছিলাম। সম্প্রতি ছুই ভগিনীতে মিলিয়া পরিধান কর। এই লও; আমিও প্রত্যাপিতিয়াস ব্যক্তির মত বিশদান্তরাত্মা হইলাম।
(এই বলিয়া শনি নিজ প্রভাবোপনত রাজপ্রিচ্ছদ্ধারা শ্রীবংসকে স্বস্থিজত করিলেন )

বাহু। (সদস্তগণান্তমেদিত হইয়া সদারযুগ্ম শ্রীবংসকে
মঙ্গলবাগ্যধানিপুলক সিংহাসনোপরি উপবেশন করাইয়া বলিলেন)
বংস শ্রীবংস! নারায়ণস্বরূপ জামাতার হস্তে
লক্ষ্মীস্বরূপা কন্যা ভদ্রাকে সমর্পণ করিয়া অন্ত আমি ধন্য হইলাম। ক্যাননা কন্যা পরকীয় ধন;
স্থাতরাং তাহাকে সংপাত্রগতা দেখিলে মাতাপিতার
আর আনন্দের পরিসীমা থাকে না।

(ভংপরে ভদ্রার হস্ত চিন্তাম হল্তে নির্বেশিত করিয়া বলিলেন)
বংদে! তুমি যথন মদীয় হৃদয়-স্থরূপ প্রাগ্
ভ্যোতিষেশ্বরের কন্সা, তথন আমারও কন্সা।

আমি তোমার হস্তে ইহাকে নিক্ষেপস্বরূপ অর্পণ করিলাম; তুমি ইহাকে কনিষ্ঠ ভগিনীবোধে স্নেহ করিবে। অয়ি মাতঃ ভদ্রে! তুমিও চিন্তাকে জ্যেষ্ঠা-ভগিনীনির্কিশেষে সম্মান করিবে।

চিন্তা ও ভদ্রা। (গণদশ্রণোচনে প্রণাম করিয়া) পিতৃদেব! আমরা যাবজ্জীবন এ উপদেশ হৃদয়ে ধারণ করিব কদাপি ইহা বিস্মৃত হইব না।

(শ্বনশ্বর লক্ষ্মী ইপ্সিত করাতে শ্রীবংস শ্বশ্বরের সহিত গণাধিপ প্রভৃতি রাজগণের যথোচিত পুরস্থার করিলেন। তাহাবার শ্বজ্ঞান কত জাটির জন্ম ক্ষমা পার্থনা ক'বরা সম্ভুষ্ট চিত্তে স্থ্রাটেব চরণ বন্দনা করিয়া নিজ নিজ রাজধানীতে প্রথান করিলেন।)

(অনস্তর লক্ষ্মী ও শনৈ শচেরের সন্মুখে বদাঞ্জি হইয়া)

বাহু। ভগবতি কমলে। ভগবন্ শনৈশ্চর। অগ্য এ দীনের ভবন আপনাদিগের শুভপদার্পণে পবিত্র হইয়াছে। আমিও আজি ধন্য কৃতকৃত্য ও সফল-জন্মা হইয়াছি। আ্যাতকাল আমি রাজ্য শাসন করিতেছি বটে, কিন্তু এপর্যান্ত কদাপি অন্তর রাজধানীর প্রতি দৃষ্টিপাক করি নাই। কেবল অবোধ শিশুর মত বাহু চাকচিক্য-দর্শনে উদ্ভ্রান্ত-চিত্ত হইয়া বৃথা কালক্ষেপ করিয়াছি। কি উপায়ে রাজস্ব বৃদ্ধি পাইবে, কিলে সমস্ত রাজগণ আয়ত্ত ও বশীভূত থাকিবে, কিরূপ পন্থা অবলম্বন করিলে রাজ্য হইতে অ্যাকবারে দম্যু তহ্মরাদির উপদ্রব তিরোহিত হইবে; সর্বাদা হৃদয়ে কেবল এই সমস্ত চিন্তা জাগরুক থাকিত। অন্তর রাজ্যে যে कामत्काशामि वृद्धिय यह तिश्व चाहि. कि श्रकारत সে সকল গুরন্ত শক্রুর উচ্ছেদ সাধন হইবে সে সম্বন্ধে অ্যাকবার ভুলেও মনোযোগ করিবার অবসর ঘটে নাই। আর কতকাল বা সংসারে থাকিব। সম্প্রতি আর এরূপভাবে অমূল্য জীবন র্থা ব্যয় করা কর্ত্ব্য নয়। শাস্ত্রেও বিধি আছে। পঞাশ বংদর বয়ঃক্রম হইলে ততীয় অর্থাৎ বান-প্রস্থ বা আর্ণ্যক্রেম গ্রহণ করিবে। অতএব এক্ষণে আমার বনগমনের প্রকৃত সময় উপস্থিত।

পুণ্যশীল ব্যক্তিরা উপযুক্ত পুত্র অথবা জামাতার
হস্তে রাজ্যশাসন ভার সমর্পণ করিয়া নির্বতাত্মা
হইয়া তপোবন আঞ্রয় করেন। আপনাদিগের
প্রসাদে যথন শ্রীবংদের মত সর্ক্রাঙ্গ-স্থন্দর জামাতৃরক্ষ্ণ লাভ করিয়াছি, তথন হয় সদার বন গমন

করিব, না হয় জামাতার উপরে পত্নীর ভারার্পণপূর্বক নিশ্চিন্ত হইয়া যাত্রা করিব। এ শুভ মুহূর্ত্ত
কিছুতেই ত্যাগ করিতে চাহি না। আমার একাস্ত
বাসনা আপনাদের উভয়ের অনুমত্যনুসারে প্রাণাধিক প্রীবংসরাজের করে রাজ্যার্পণ করি। আগামী
কল্য আমি তপশ্চরণে প্রবৃত্ত হইব। অত এব
আপনারা স্থপ্রসন্ন মনে সদস্থবর্গের সহিত আমাকে
এ কার্য্যে অনুমোদন করুন এবং দেবদ্বিজে আমার
অচলা ভক্তি থাকে এইরূপ আশীর্বাদ করুন।

( সদারযুগ্ম শ্রীবৎসকে মঙ্গলবাদ্যধ্বনিপুক্তক সিংহাসনোপরি উপবেশন করাইলে পর )

শনি ও লক্ষী। (গুলাখ্যুবদনে) ইহা উত্তম কল্প। বার্দ্ধক্যে ভোগস্থ পরিত্যাগ করিয়া বনগমনপূর্বক মুনির্ত্তি অবলম্বন করাই বিধেয়। ইহাতে আমরা পরমাপ্যায়িত হইলাম। আশীর্বাদ করি শীঘ্র রাজ-দম্পতীর ইফটিদ্ধি হউক।

( অনস্কর প্রসন্ন বদ্দিন দেবভাষিয় স্বহস্তে ধারণ পূর্ব্বক বিবিধ মঙ্গলাধ্বনি সহকারে সদারযুগ্ম শ্রীবৎসকে দিভীয়বার রছসিংহা-সনে উপবেশন করাইধা প্রাক্রমুধে বলিলেন)

অগ্ত মেঘমুক্তা কোমুদী শশীকে প্রাপ্ত হইল

এবং জহ্নুকন্যা সাগরে অবতার্ণ হইল। বৎদ শ্রীবংদ! অন্ন হইতে তুমি স্বগৃহীতনামা হইলে; এবং চিন্তা ও ভদ্রা স্বগৃহীতনাম্নী ঈদৃশী আখ্যা প্রাপ্ত হইল; অর্থাৎ প্রভাতে যে ব্যক্তি তোমাদিগকে শ্বরণ করিবে, সমস্ত দিবদ তাহার স্থথে অতিবাহিত হইবে। আমরা উভয়েই তোমাদের প্রতি অতীব প্রদাম হইয়াছি। বল আমরা তোমাদের কি প্রিয়কার্য্য সাধন করিব ?

সপত্নীক রাজা। (বছ ছাল হইয়া মিলিডম্বরে)
ভগবতি কমলে। ভগবন্ শনৈশ্চর ! যথন জগদ্বন্দ্য
আপেনারা উভয়ে অকারণ অসীম দয়া করিয়া আমাদের
উপরে স্থির-প্রসাদ আছেন, তথন ইহা অপেক্ষা
কি আর অধিক কিছু প্রিয় আছে ? তথাপি যথন
স্বেচ্ছাক্রমে অনুগ্রহ প্রদর্শন করিতে উদ্যত হইয়াছেন, তথন উভয়ে প্রসাদ-চিহ্নস্বরূপ এই বর দিন।

রাজা অনুক্ষণ প্রকৃতিবর্গের হিতসাধনে নিরত থাকুন। দেবরাজ যথাসময়ে প্রয়োজনান্তরূপ বারি বর্ষণ করুন। ভূতধাত্রী পৃথিবী প্রচুর শস্তশালিনী হউন। যে সকল চিরসভ্য মনস্বী প্রাচ্য আর্য্যগণ একদা জ্ঞানগরিমা ও ধর্মপ্রাণতা । জ্বগতের শীর্ষস্থান অধিকার করিয়াছিলেন এবং বাঁহাদিগেরই
জ্রীচরণপ্রদাদে আমরা স্বয়ং অকৃতী হইয়াও অভাপি
আর্য্য বংশোদ্যব বলিয়া শ্লাঘা করি, দেই পুণ্যঞ্জবিগণের
বংশগরগণ য্যান জ্ঞানার্জনে ও ধর্মসক্ষয়ে পশ্চাৎপদ
না হইয়া ভূবন-প্রাণিত মহোচ্চ আর্য্যবংশের গৌরব
রক্ষা করেন। আর আমাদের য্যান এ মায়াময়
অনিত্যশংশারে পুনরারতি না ঘটে।

শনি ও লক্ষী। তথাস্ত। সদার-যুগা নৃপতি। একবাকো) অনুগৃহীত **হইলাম।** ( দকলের এয়ান। )

> যবনিকাপতন। ইতি অফীম অঙ্গ।



## উপদংহীর।

## ( নেপথ্যে )

क्रांशिशी मिन्र टेडवरी-जान बाडार्टका। विश्वनाष्ठा-मन्तर्गात. ভाবक त्रजन य खान-थान, र्ग करत्र क्रम्य-डाखात्र, ना गएंड डा' मर्सब्रान । ভাখ, নভোভালে বনি' তারা ঘারো পূর্ণ শনী, সারানিশি তিমির নাশি', অ্যাকদিকে ঘায় অন্তমনে। ভাজি' উদয়-গিরি-সামু, অন্ত দিকে সজ্জ ভামু, পর্যায়েশ্যনত প্রাক্তা ব্যোমবাজ্ঞ। আক্রমণে। উভয় জ্যোতির অ্যাক সময়ে দৈক্ত তথা অভাদরে, ধাতা ভাগ্য-বিপর্যায়ে নিতা শিক্ষা স্থান ভবনে। দশভেদে মহাত্মারা, না হ'ন কভ আত্মহারা, উদয়ান্তে লোহিতবরণ তপন নিদর্শন গগনে। এ বিশাল বিখ-নাটক, নহে ছেলের হাতের যোদক: निष्ठेवत औरतित कावा. चित्र औरतित मन्ति। কুপার্ণব সেই বিশ্বপতি, জীবনে মরণে গতি: মন প্রাণ আত্মাকে দ্র্প তার্বি অভয় এচরণে। मःमाद्र भूनवातृति आक्वाद्र भा'दर निवृद्धि: **লভিবে** পরা নির্ভি, হেরে' নিতা নিরঞ্জনে ॥ শুভমস্ক, ত্রীরস্ক, ব্রন্ধার্পণমস্ক। ওঁ শাস্তি: শাস্তি:।

